



Riservato alla Poste italiane Spa - Der italienischen Post (Poste italiane Spa) vorbehalten

N. Protocollo - Protokoll Nr.

Data di presentazione  
Datum der Übermittlung

RPF

COGNOME - NACHNAME

NOME - VORNAME

CODICE FISCALE - STEUERNUMMER

**INFORMATIVA SUL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI AI SENSI DELL'ART. 13 E 14 DEL REGOLAMENTO UE 2016/679  
INFORMATIONSSCHREIBEN ÜBER DIE VERARBEITUNG VON PERSONENBEZOGENEN DATEN IM SINNE DER ART. 13 UND 14 DER EU-VERORDNUNG 2016/679**

Con questa informativa l'Agenzia delle Entrate spiega come tratta i dati raccolti e quali sono i diritti riconosciuti all'interessato ai sensi del Regolamento UE 2016/679, relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali e del D.Lgs. 196/2003, in materia di protezione dei dati personali, così come modificato dal D.Lgs. 101/2018. - Durch dieses Informationsschreiben erläutert die Agentur der Einnahmen, wie sie die gesammelten Daten verwendet und welche Rechte dem Bürger im Sinne der EU-Verordnung 2016/679 für den Schutz der natürlichen Personen bei der Verarbeitung von personenbezogenen Daten und der G.v.D. Nr. 196/2003 für den Schutz der personenbezogenen Daten so wie abgeändert durch das Gesetzesdekret 101/2018, zustehen.

**FINALITÀ DEL TRATTAMENTO - ZWECK DER DATENVERARBEITUNG**

I dati trasmessi attraverso questo modello verranno trattati dall'Agenzia delle Entrate per le finalità di liquidazione, accertamento e riscossione delle imposte. La base giuridica del trattamento è da individuarsi nell'esercizio di pubblici poteri connessi allo svolgimento delle predette attività (liquidazione, accertamento e riscossione) di cui è investita l'Agenzia delle Entrate (art. 6, § 1, lett. e) del Regolamento). Anche l'inserimento delle stesse sanitarie tra gli oneri deducibili o per i quali è riconosciuta la detrazione d'imposta è facoltativa e consente di ricevere gratuitamente dall'Agenzia delle Entrate informazioni e aggiornamenti su scadenze, novità, adempimenti e servizi offerti.

**CONFERIMENTO DEI DATI - MITTELUNG DER DATEN**

I dati richiesti devono essere forniti obbligatoriamente al fine di potersi avvalere degli effetti delle disposizioni in materia di dichiarazione dei redditi. Se i dati riguardano anche familiari o terzi, questi ultimi dovranno essere informati dai dichiarante che i loro dati sono stati comunicati all'Agenzia delle Entrate. L'omissione e/o l'indicazione non veritiera di dati può far incorrere in sanzioni amministrative o, in alcuni casi, penali. L'indicazione del numero di telefono, del cellulare e dell'indirizzo di posta elettronica è facoltativa e consente di ricevere gratuitamente dall'Agenzia delle Entrate informazioni e aggiornamenti su scadenze, novità, adempimenti e servizi offerti. L'effettuazione della scelta per la destinazione dell'otto per mille dell'Irpef è facoltativa e viene richiesta ai sensi dell'art. 47 della legge 20 maggio 1985 n. 222 e delle successive leggi di ratifica delle intese stipulate con le confessioni religiose. L'effettuazione della scelta per la destinazione del cinque per mille dell'Irpef è facoltativa e viene richiesta ai sensi dell'art. 1, comma 154 della legge 23 dicembre 2014 n. 190. L'effettuazione della scelta per la destinazione del due per mille a favore dei partiti politici è facoltativa e viene richiesta ai sensi dell'art. 12 del decreto legge 28 dicembre 2013, n. 149, convertito, con modificazioni, dall'art. 1, comma 1, della legge 21 febbraio 2014, n. 13. Anche l'inserimento delle stesse sanitarie tra gli oneri deducibili o per i quali è riconosciuta la detrazione d'imposta è facoltativa e richiede il conferimento di dati particolari. Die geforderten Daten müssen obligatorisch zur Inanspruchnahme der Bestimmungen im Bereich der Steuererklärung angegeben werden. Sollten die Daten auch Ihre Familienangehörigen oder Dritten betreffen, müssen Sie die betroffenen Personen informieren, dass Sie der Agentur der Einnahmen die Daten übermittelt haben. Die Angabe unwahrer Daten kann zu verwaltungsrechtlichen Strafen oder, in einigen Fällen, zu strafrechtlichen Sanktionen führen. Die Angabe einer Telefon-, Handy- oder Faxnummer und der E-Mail-Adresse ist wahlfrei; dadurch kann man kostenlos von der Agentur der Einnahmen Informationen und aktualisierte Angaben über Fristen, Neuigkeiten, Anforderungen und Dienstleistungen empfangen. Im Sinne des Art. 9 der EU-Regelung 2016/679 erfordert die Benutzung des einheitlichen Blatts für die Wahl der Bestimmung der 8 Promille, der 5 und der 2 Promille der IRPEF-Steuer die Übermittlung besonderer Kategorien von personenbezogenen Daten. Die Durchführung der Wahl für die Bestimmung der 8 Promille der IRPEF-Steuer ist wahlfrei und wird im Sinne des Art. 47 des Gesetzes Nr. 222 vom 20. Mai 1985 und der folgenden Ratifizierungsgesetze der Einigungen erfordert, die mit anderen Glaubensrichtungen abgeschlossen wurden. Die Durchführung der Wahl für die Bestimmung der 5 Promille der IRPEF-Steuer ist wahlfrei und wird im Sinne des Art. 1 Abs. 154 des Gesetzes Nr. 190 vom 23. Dezember 2014. Die Durchführung der Wahl für die Bestimmung der 2 Promille zugunsten von politischen Parteien ist wahlfrei und wird im Sinn des Art. 12 des Gesetzesdekrets Nr. 149 vom 28. Dezember 2013, umgewandelt mit Änderungen in den Art. 1 Abs. 1 des Gesetzes Nr. 13 vom 21. Februar 2014 erfordert. Auch der Angabe der Gesundheitsausgaben unter den abzsetzbaren Belastungen, oder für welche die Steuerabsetzung anerkannt wird, ist wahlfrei und erfordert die Übermittlung besonderer Daten.

**PERIODO DI CONSERVAZIONE DEI DATI - SPEICHERDAUER DER DATEN**

I dati saranno conservati fino al 31 dicembre dell'undicesimo anno successivo a quello di presentazione della dichiarazione di riferimento ovvero entro il maggior termine per la definizione di eventuali procedimenti giurisdizionali o per rispondere a richieste da parte dell'Autorità giudiziaria. Per quanto riguarda i dati relativi alle scelte per la destinazione dell'otto, del cinque e del due per mille, gli stessi saranno conservati per il tempo necessario a consentire all'Agenzia delle Entrate di effettuare i controlli presso gli intermediari e/o i sostituti d'imposta che prestano assistenza fiscale circa la corretta trasmissione delle relative informazioni. Saranno, inoltre, conservati per il tempo necessario a consentire al destinatario della scelta e al contribuente che effettua la scelta di esercitare i propri diritti: tale periodo coincide con il termine di prescrizione ordinaria decennale che decorre dalla effettuazione della scelta. Die Daten werden bis zum 31. Dezember des elften Jahres nach dem Jahr der Einreichung der entsprechenden Erklärung bzw. innerhalb des längsten Zeitraums gespeichert, welcher zur Bestimmung von Gerichtsverfahren oder zur Beantwortung von Anfragen der Rechtsbehörde eventuell nötig ist. Was die Daten bezüglich der Wähle zur Bestimmung der 8, 5 oder 2 Promille, werden dieselbe für den nötigen Zeitraum gespeichert, um der Agentur der Einnahmen zu erlauben, die Kontrollen bei den Übermittlern und/oder der Steuerersatzstellen, die Steuerbeistand leisten, bezüglich der korrekten Übermittlung der entsprechenden Informationen durchzuführen. Sie werden noch für den nötigen Zeitraum gespeichert, um dem Empfänger der Wahl und dem die Wahl durchführende Steuerzahler zu erlauben, ihre Rechte auszuüben: dieser Zeitraum fällt mit der zehnjährigen allgemeinen Verjährungsfrist, die ab dem Zeitpunkt der Durchführung der Wahl abläuft.

**MODALITÀ DEL TRATTAMENTO - VERFAHRENSWEISE BEI DER DATENVERARBEITUNG**

I dati personali saranno trattati anche con strumenti automatizzati per il tempo strettamente necessario a conseguire gli scopi per cui sono stati raccolti. L'Agenzia delle Entrate attua idonee misure per garantire che i dati forniti vengano trattati in modo adeguato e conforme alle finalità per cui vengono gestiti; l'Agenzia delle Entrate impiega idonee misure di sicurezza, organizzative, tecniche e fisiche, per tutelare le informazioni dall'alterazione, dalla distruzione, dalla perdita, dal furto o dall'utilizzo improprio o illegittimo. Il modello può essere consegnato a soggetti intermediari individuati dalla legge (centri di assistenza, associazioni di categoria e professionisti) che tratteranno i dati esclusivamente per la finalità di trasmissione del modello all'Agenzia delle Entrate. Per la sola attività di trasmissione, gli intermediari assumono la qualifica di "titolare del trattamento" e i dati entrano nella loro disponibilità, sotto il loro diretto controllo. Die personenbezogenen Daten werden auch mit automatisierten Geräten verarbeitet, nur so lang sie den Zwecken dienen, wofür sie gesammelt werden. Die Agentur der Einnahmen trifft geeignete Maßnahmen zur Gewährleistung, dass die angegebenen Daten gemäß den Zielen ihrer Verwaltung verarbeitet werden; die Datenverarbeitung erfolgt unter Beachtung geeigneter organisatorischer, technischer und physischer Sicherheitsmaßnahmen, um die Verfälschung, den Verlust, den Diebstahl oder eine unrechtmäßige oder nicht gesetzmäßige Nutzung der Informationen zu vermeiden. Der Vordruck kann den vom Gesetz vorgesehenen Vermittlern (Steuerberatungsstellen, Berufsgenossenschaften und Freiberufler) übergeben werden, die die Daten ausschließlich zur Übermittlung der Mitteilung an die Agentur der Einnahmen verarbeiten. Ausschließlich bei der Übermittlung gelten die Vermittler als „Inhaber der Datenverarbeitung“, insofern die Daten ihnen zur Verfügung und unter ihrer Kontrolle stehen.

**CATEGORIE DI DESTINATARI DEI DATI PERSONALI - KATEGORIEN VON EMPFÄNGERN DER PERSONENBEZOGENEN DATEN**

I suoi dati personali non saranno oggetto di diffusione, tuttavia, se necessario potranno essere comunicati: - ai soggetti cui la comunicazione dei dati debba essere effettuata in adempimento di un obbligo previsto dalla legge, da un regolamento o dalla normativa comunitaria, ovvero per adempiere ad un ordine dell'Autorità Giudiziarla; - ai soggetti designati dal Titolare, in qualità di Responsabili, ovvero alle persone autorizzate al trattamento dei dati personali che operano sotto l'autorità diretta del titolare o del responsabile; - ad altri eventuali soggetti terzi, nei casi espressamente previsti dalla legge, ovvero ancora se la comunicazione si renderà necessaria per la tutela dell'Agenzia in sede giudiziaria, nel rispetto delle vigenti disposizioni in materia di protezione dei dati personali. Ihre personenbezogenen Daten werden zwar nicht weitergegeben. Sie können aber – wenn erforderlich – übermittelt werden: - an Subjekten, gegenüber welchen die Mitteilung der Daten zum Einfordern einer von einem Gesetz, von einer Ordnung oder von einer Europäischen Norm vorgesehenen Verpflichtung bzw. zur Erfüllung einer Anforderung der Gerichtsbarkeit ist; - an Personen, die unter der Aufsicht des Verantwortlichen handeln, in ihrer Eigenschaft als Verantwortliche, bzw. an Personen, die zur Verarbeitung der personenbezogenen Daten ermächtigt sind, welche unter der direkten Behörde des Rechtsinhabers oder des Verantwortlichen; - an anderen eventuellen Dritten, in den von dem Gesetz ausdrücklich vorgesehenen Fällen, bzw. wenn die Mitteilung zum Schutz der Agentur vor Gericht benötigt wird, im Sinne der geltenden Normen zum Schutz der personenbezogenen Daten.

**TITOLARE DEL TRATTAMENTO - INHABER DER DATENVERARBEITUNG**

Titolare del trattamento dei dati personali è l'Agenzia delle Entrate, con sede in Roma, via Giorgione n.106 – 00147. Inhaber der Verarbeitung von personenbezogenen Daten ist die Agentur der Einnahmen, mit Sitz in Rom, via Giorgione 106 – 00147.

**RESPONSABILE DEL TRATTAMENTO - VERANTWORTLICHE FÜR DIE DATENVERARBEITUNG**

L'Agenzia delle Entrate si avvale di Sodagi Spa, in qualità di partner tecnologico a quale è affidata la gestione del sistema informativo dell'Anagrafe tributaria, designata per questo Responsabile del trattamento. Die Agentur der Einnahmen bedient sich der So.ge.i. A. G., in ihrer Eigenschaft als technologische Partnerin, die mit der Verwaltung des elektronischen Systems der Steuerbehörde betraut ist, welche dafür als Verantwortliche für die Datenverarbeitung.

**RESPONSABILE DELLA PROTEZIONE DEI DATI - VERANTWORTLICHE FÜR DEN DATENSCHUTZ**

Il dato di contatto del Responsabile della Protezione dei Dati dell'Agenzia delle Entrate è: [entrate.dpo@agenziaentrate.it](mailto:entrate.dpo@agenziaentrate.it). Der Kontakt des Verantwortlichen für den Datenschutz der Agentur der Einnahmen ist: [entrate.dpo@agenziaentrate.it](mailto:entrate.dpo@agenziaentrate.it).

**DIRITTI DELL'INTERESSATO- RECHTE DES STEUERZAHLERS**

L'interessato ha il diritto, in qualunque momento, di ottenere la conferma dell'esistenza o meno dei dati forniti anche attraverso la consultazione all'interno della propria area riservata, area Consultazioni del sito web dell'Agenzia delle Entrate. Ha, inoltre, il diritto di chiedere, nelle forme previste dall'ordinamento, la rettifica dei dati personali inesatti e l'integrazione di quelli incompleti e di esercitare ogni altro diritto ai sensi degli articoli 18 e 20 del Regolamento suddetto applicabili. Tali diritti possono essere esercitati con richiesta indirizzata a: Agenzia delle Entrate, via Giorgione n. 106 – 00147 Roma- indirizzo di posta elettronica: [entrate.updp@agenziaentrate.it](mailto:entrate.updp@agenziaentrate.it) Qualora l'interessato ritenga che il trattamento sia avvenuto in modo non conforme al Regolamento e al D.Lgs. 196/2003, potrà rivolgersi al Garante per la Protezione dei dati Personali, ai sensi dell'art. 77 del medesimo Regolamento. Ulteriori informazioni in ordine ai suoi diritti sulla protezione dei dati personali sono reperibili sul sito web del Garante per la Protezione dei dati Personali all'indirizzo [www.garanteprivacy.it](http://www.garanteprivacy.it). Die betroffene Person hat jederzeit das Recht, eine Bestätigung der Existenz oder Nichtexistenz der bereitgestellten Daten zu erhalten, auch durch eine Konsultation in ihrem reservierten Bereich sowie des Konsultationsbereichs der Website der Agentur der Einnahmen. Die betroffene Person hat auch das Recht, in den gesetzlich vorgesehenen Formen die Berichtigung unrichtiger personenbezogener Daten und die Vervollständigung unvollständiger personenbezogener Daten zu verlangen und gegebenenfalls jedes andere Recht gemäß Artikel 18 und 20 der Verordnung auszuüben. Diese Rechte können durch einen entsprechenden Antrag an die Agentur der Einnahmen, via Giorgione n. 106 – 00147 Rom E-Mail-Adresse: [entrate.updp@agenziaentrate.it](mailto:entrate.updp@agenziaentrate.it) ausübt werden. Sollte die betreffende Person halten, dass die Verwaltung der Daten ungeachtet der Verordnung und dem G.v.D. 196/2003 erfolgt habe, kann er/sie sich dem Garanten der Privacy im Sinne des Art. 77 derselben Verordnung wenden. Weitere Informationen über ihre Rechte im Bereich des Datenschutzes stehen auf der Webseite des Garanten der Privacy unter der Adresse [www.garanteprivacy.it](http://www.garanteprivacy.it) zur Verfügung.

**CONSENSO - ZUSTIMMUNG**

L'Agenzia delle Entrate, in quanto soggetto pubblico, non deve acquisire il consenso degli interessati per trattare i loro dati personali. Gli intermediari non devono acquisire il consenso degli interessati per il trattamento dei dati in quanto è previsto dalla legge; mentre sono tenuti ad acquisire il consenso degli interessati sia per trattare i dati relativi a particolari oneri deducibili o per i quali è riconosciuta la detrazione d'imposta, alla scelta dell'otto per mille, del cinque per mille e del due per mille dell'Irpef, sia per poterli comunicare all'Agenzia delle Entrate, o ad altri intermediari. Tale consenso viene manifestato mediante la sottoscrizione della dichiarazione nonchè la firma con la quale si effettua la scelta dell'otto per mille dell'Irpef, del cinque per mille e del due per mille dell'Irpef. La presente informativa viene data via generale per tutti i titolari del trattamento sopra indicati. Die Agentur der Einnahmen ist als öffentlicher Träger nicht verpflichtet, für die Verarbeitung der personenbezogenen Daten die Zustimmung der Steuerzahler einzuholen. Die Vermittler sind nicht verpflichtet, die Einwilligung der Steuerzahler zur Datenverarbeitung einzuholen, da dies vom Gesetz vorgesehen ist; sie sind aber verpflichtet, die Einwilligung der Steuerzahler sowohl zur Verarbeitung der Daten bezüglich besonderer abzählbarer Belastungen oder Belastungen, für welche eine Steuerabsetzung anerkannt wird, bezüglich der Wahl der 8, 5 und 2 Promille der IRPEF-Steuer, wie auch zur Übermittlung der Daten der Agentur der Einnahmen oder anderen Vermittlern einzuholen. Die Einwilligung der durch die Unterzeichnung der Erklärung sowie durch die Unterschrift ausgedrückt, mit der die Wahl der 8, 5 oder 2 Promille der IRPEF-Steuer durchgeführt wird. Das gegenständliche Informationsblatt wird im Allgemeinen für alle obengenannten Inhaber erteilt.

<b>TIPO DI DICHIARAZIONE ART DER ERKLÄRUNG</b>	Quadro Übersicht RW	Quadro Übersicht VO	Quadro Übersicht AC	ISA	Correttiva nei termini Fristgemäße Berichtigung	Dichiarazione integrativa Ergänzende Erklärung zugunsten	Dichiarazione integrativa (art. 2, co. 8-ter, DPR 322/98) Ergänzende Erklärung (Art. 2, Abs. 8-ter, D.P.R. 322/98)	Eventi eccezionali Außergewöhnliche Ereignisse
<b>DATI DEL CONTRIBUENTE DATEN DES STEUERZAHLERS</b>	Comune (o Stato estero) di nascita - Geburtsgemeinde (oder Geburtsort im Ausland)				Provincia (sigla) Provinz (Kürzel)	Data di nascita Geburtsdatum	Sesso (barrare la relativa casella) Geschl. (entsprechendes Kästchen ankreuzen)	
	deceduto/a Verstorbene Person		tutelato/a Bevormundeter	minore, Minderjähriger	Partita IVA (eventuale) - USt-IdNr. (eventuell)			
	6		7		8			
	Accettazione eredità giacente - Annahme der ruhenden Erbschaft		Liquidazione volontaria - Freiwillige Abrechnung	Immobili sequestrati Beschlagnahmte Immobilien	Riservato al liquidatore ovvero al curatore fallimentare - Dem Liquidator bzw dem Konkursverwalter vorbehalten			
	Stato - Staat				Periodo d'imposta - Steuerzeitraum			
	dal		giorno		mese		anno	
	von		tag		Monat		Jahr	
<b>RESIDENZA ANAGRAFICA - MELDEAMTLICHER WOHNSITZ</b>	Comune - Gemeinde				Provincia (sigla) Provinz (Kürzel)	C.a.p. - PLZ	Codice comune/Gemeindegode	
Da compilare solo se variata dal 1/1/2019 alla data di presentazione della dichiarazione - Dieser Teil ist nur auszufüllen, wenn sich die Daten vom 1/1/2019 bis zum Datum der Einreichung der Erklärung geändert haben	Tipologia (via, piazza, ecc.) Art (Straße, Platz usw.)		Indirizzo - Anschrift				Numero civico/Hausnummer	
	Frazione - Ortsteil		Data della variazione - Datum der Änderung		Domicilio fiscale diverso dalla residenza - Vom Wohnsitz abweichender Steuersitz		Dichiarazione presentata per la prima volta - Erstmals eingereichte Erklärung	
			giorno		mese		anno	
			tag		Monat		Jahr	
							1	
							2	
<b>TELEFONO E INDIRIZZO DI POSTA ELETTRONICA - TELEFON UND E-MAIL-ADRESSE</b>	Telefono - Telefon prefixo/Vorwahl		numero/Rufnummer		Cellulare - Mobilfunk		Indirizzo di posta elettronica - E-Mail-Adresse	
<b>DOMICILIO FISCALE AL 01/01/2019 - STEUERWOHN-SITZ ZUM 01/01/2019</b>	Comune - Gemeinde				Provincia (sigla)/Provinz (Kürzel)	Codice comune/Gemeindegode	Fusione comuni Gemeindefusion	
<b>DOMICILIO FISCALE AL 01/01/2020 - STEUERWOHN-SITZ ZUM 01/01/2020</b>	Comune - Gemeinde				Provincia (sigla)/Provinz (Kürzel)	Codice comune/Gemeindegode	Fusione comuni Gemeindefusion	
<b>RESIDENTE ALL'ESTERO - IM AUSLAND WOHNHAFTHAFT DA COMPILARE SE RESIDENTE ALL'ESTERO NEL 2019 - BITTE AUSFÜLLEN, WENN SIE 2019 IM AUSLAND ANSÄSSIG WAREN</b>	Codice fiscale estero - Ausländische Steuernummer			Stato estero di residenza - Ausländischer Wohnsitzstaat		Codice Stato estero/Kode des Auslandsstaates		Non residenti "Schumacker" „Nicht ansässige Subjekte - Schumacker-Situation“
	Stato federato, provincia, contea - Bundesland, Provinz, Landkreis			Località di residenza - Wohnsitz im Ausland				<b>NAZIONALITÀ NATIONALITÄT</b>
	Indirizzo - Anschrift							1 Estera Ausland
								2 Italiana Italienisch
<b>RISERVATO A CHI PRESENTA LA DICHIARAZIONE PER ALTRI - FÜR DENJENIGEN VORBEHALTEN, DER DIE ERKLÄRUNG FÜR ANDERE EINREICHT</b>	Codice fiscale (obbligatorio) - Steuernummer (Pflichtfeld)				Codice carica - Kode des bekleidetes Amtes		Data carica - Datum der Ernennung	
					giorno		mese	
					tag		Monat	
					anno		Jahr	
	Cognome - Nachname				Nome - Vorname			
	Data di nascita - Geburtsdatum		Comune (o Stato estero) di nascita - Geburtsgemeinde (oder Geburtsort im Ausland)				Provincia (sigla)/Provinz (Kürzel)	
	giorno		mese		anno		Sesso (barrare la relativa casella) Geschl. (entsprechendes Kästchen ankreuzen)	
	tag		Monat		Jahr		M-M	
							F-W	
<b>ERED E, CURATORE FALLIMENTARE o DELL'EREDITÀ, ecc. (vedere Istruzioni) - ERBE, KONKURS- oder NACHLASSVERWALTER usw. (siehe Anleitung)</b>	RESIDENZA ANAGRAFICA (O SE DIVERSO) DOMICILIO FISCALE - MELDEAMTLICHER WOHNSITZ (ODER WENN ABWEICHEND) STEUERWOHN-SITZ				Provincia (sigla)/Provinz (Kürzel)		C.a.p. - PLZ	
	Comune (o Stato estero) - Gemeinde (oder Geburtsort im Ausland)							
	Rappresentante residente all'estero Im Ausland ansässiger Vertreter				Frazione, via e numero civico / Indirizzo estero - Gemeindegode, Straße und Hausnummer/Auslandsanschrift		Telefono - Telefon prefixo/Vorwahl	
	Data di inizio procedura - Datum des Verfahrensbeginns		Procedura non ancora terminata - Verfahren noch nicht abgeschlossen		Data di fine procedura - Datum Abschluss des Verfahrens		Codice fiscale società o ente dichiarante - St.-Nr. des erklärenden Unternehmens oder Körperschaft	
	giorno		mese		anno			
	tag		Monat		Jahr			
<b>CANONE RAI IMPRESE RUNDUNK- UND FERNSEHGEBÜHREN RAI UNTERNEHMEN</b>	Tipologia apparecchio (Riservata ai contribuenti che esercitano attività d'impresa) Geräteart (Den Steuerzahlern vorbehalten, die Unternehmenstätigkeiten ausüben)							
<b>IMPEGNO ALLA PRESENTAZIONE TELEMATICA - VERPFLICHTUNG ZUR TELEMATISCHEN EINREICHUNG</b>	Codice fiscale dell'incaricato Steueridentifikationsnummer des Beauftragten				Ricezione avviso telematico controllo automatizzato dichiarazione - Empfang telematischen Bescheid einer automatischen Kontrolle der Erklärung			
	Soggetto che ha predisposto la dichiarazione Subjekt, das die Erklärung angefasst hat				Ricezione altre comunicazioni telematiche Empfang anderer telematischen Mitteilungen			
<b>Riservato all'incaricato Dem Beauftragten vorbehalten</b>	Data dell'impegno Datum der Verpflichtung		FIRMA DELL'INCARICATO UNTERSCHRIFT DES BEAUFTRAGTEN					
	giorno		mese		anno			
	tag		Monat		Jahr			
<b>VISTO DI CONFORMITÀ - BESTÄTIGUNGSVERMERK</b>	Codice fiscale del responsabile del C.A.F. Steuernummer des Verantwortlichen des Zentrums C.A.F.				Codice fiscale del C.A.F. Steuernummer der C.A.F.			
Riservato al C.A.F. o al professionista - Der CAF oder dem Freiberufler vorbehalten	Codice fiscale del professionista Steuernummer des Freiberuflers				FIRMA DEL RESPONSABILE DEL C.A.F. O DEL PROFESSIONISTA - UNTERSCHRIFT DES VERANTWORTLICHEN DES ZENTRUMS C.A.F. ODER DES FREIBERUFLERS			
<b>CERTIFICAZIONE TRIBUTARIA STEUERBE-SCHEINIGUNG</b>	Codice fiscale del professionista Steuernummer des Freiberuflers							
Riservato al professionista Dem Freiberufler vorbehalten	Codice fiscale o partita IVA del soggetto diverso dal certificatore che ha predisposto la dichiarazione e tenuto le scritture contabili - Steuernummer oder USt-IdNr. des Subjekts, der nicht die Person ist, die die Erklärung ausstellt, die Erklärung vorbereitet und die Geschäftsbücher geführt hat				FIRMA DEL PROFESSIONISTA UNTERSCHRIFT DES FREIBERUFLERS			
	Si attesta la certificazione ai sensi dell'art. 36 del D.Lgs. n. 241/1997 Gemäß Art. 36 des G.v.D. Nr. 241/1997 wird die Bescheinigung bestätigt							

(\*) Da compilare per i soli modelli predisposti su fogli singoli, ovvero su moduli meccanografici a striscia continua.  
 (\*) Nur in den Vordrucken mit Einzelbögen oder auf Datenverarbeitungsvordrucken mit durchgehendem Streifen abzufassen.

CODICE FISCALE (\*) | \_\_\_\_\_  
 STEUERNUMMER (\*) | \_\_\_\_\_

**FIRMA DELLA DICHIARAZIONE UNTERZEICHNUNG DER ERKLÄRUNG**

Familiari a carico - Abwesende Familienangehörige		RA	RB	RC	RP	LC	RN	RV	CR	DI	RX	RH	RL	RM	RR	RT	RE	RF	RG	RD	RS	RQ	CE
Il contribuente dichiara di aver compilato e allegato i seguenti quadri (barrare le caselle che interessano)		LM	TR	RU	NR	FC	Invio avviso telematico controllo automatizzato dichiarazione all'intermediario - Übersendung einer telematischen Bescheid einer automatischen Kontrolle der Erklärung an den Vermittler										Invio altre comunicazioni telematiche all'intermediario - Übersendung anderer telematischer Mitteilungen an den Vermittler						
Der Steuerzahler erklärt, folgende Übersichten abgefasst und beigefügt zu haben (die entsprechenden Kästchen ankreuzen)		Situazioni particolari - Besondere Situationen		Codice - Kode		Esonero dall'apposizione del visto di conformità - Befreiung von der Erteilung des Bestätigungsvermerks			CON LA FIRMA SI ESPRIME ANCHE IL CONSENSO AL TRATTAMENTO DEI DATI SENSIBILI EVENTUALMENTE INDICATI NELLA DICHIARAZIONE - DURCH DIE UNTERSCHRIFT WIRD AUCH DIE ZÜSTIMMUNG ZUR VERARBEITUNG DER EVENTUELL ANGEZEIGTEN SENSIBLEN DATEN IN DER ERKLÄRUNG GEGEBEN.										<b>FIRMA del CONTRIBUENTE (o di chi presenta la dichiarazione per altri) UNTERSCHRIFT DES STEUERZÄHLERS (oder des stellvertretenden Antragstellers)</b>				

(\*) Da compilare per i soli modelli predisposti su fogli singoli, ovvero su moduli meccanografici a striscia continua.

(\*) Nur in den Vordrucken mit Einzelbögen oder auf Datenverarbeitungsvordrucken mit durchgehendem Streifen abzufassen.

**REDDITI - EINKÜNFTE**



**Familiari a carico - Zu Lasten lebende Familienangehörige  
QUADRO RA - Redditi dei terreni  
ÜBERSICHT RA - Einkünfte aus Grundbesitz**

Mod. N.   
Vordruck Nr.

FAMILIARI A CARICO - ZU LASTEN LEBENDE FAMILIENANGEHÖRIGE		Relazione di parentela Verwandtschaftsverhältnis	Codice fiscale (Indicare il codice fiscale del coniuge anche se non fiscalmente a carico) - Steuernummer (die Steuernummer des Ehepartners angeben, auch wenn dieser nicht zu Lasten lebt)	N. mesi a carico Anzahl der Monate zu Lasten	Minore di tre anni - Mindestjähriges Kind unter 3 Jahren	Percentuale detrazione spettante - Prozentanteil des zustehenden Freibetrags	Detrazione 100% alligata - Freibetrag von 100% für das Spracherrecht der Kinder
1	C	CONIUGE EHEPARTNER	4				
2	F1	PRIMO FIGLIO ERSTES KIND			6	7	8
3	F	A					
4	F	A					
5	F	A					
6	F	A					

**QUADRO A  
ÜBERSICHT A  
REDDITI DEI TERRENI - EINKÜNFTE AUS GRUNDBESITZ**  
Esclusi i terreni all'estero da includere nel Quadro RL - Ausgenommen der Grundstücke im Ausland, die in Übersicht RL einzuschließen sind

*I redditi dominicali (col. 1) e agrario (col. 3) vanno indicati senza operare la rivalutazione*  
*Die Angabe der Einkünfte aus Grundbesitz (Sp. 1) und aus der Landwirtschaft (Sp. 3) erfolgt ohne Neuberechnung.*

RA1	Reddito dominicale non rivalutato - Nicht Neuberechnete Einkünfte aus Grundbesitz		Titolo Titel	Reddito agrario non rivalutato - Nicht Neuberechnete Einkünfte aus der Landwirtschaft		Possesso/Besitz giorni/Tage		Canone di affitto in regime vincolistico - Mietzins mit Zwangsregelung	Casi particolari Sonderfälle	Confessioni IMU non dovute - IMU nicht geschuldet	Cultivatore diretto o IAP Direkter Erzeuger oder besitzführender Landwirt (IAP)
	1	2		3	4	5	6				
	,00			,00				,00			,00
RA2	,00			,00				,00			,00
RA3	,00			,00				,00			,00
RA4	,00			,00				,00			,00
RA5	,00			,00				,00			,00
RA6	,00			,00				,00			,00
RA7	,00			,00				,00			,00
RA8	,00			,00				,00			,00
RA9	,00			,00				,00			,00
RA10	,00			,00				,00			,00
RA11	,00			,00				,00			,00
RA12	,00			,00				,00			,00
RA13	,00			,00				,00			,00
RA14	,00			,00				,00			,00
RA15	,00			,00				,00			,00
RA16	,00			,00				,00			,00
RA17	,00			,00				,00			,00
RA18	,00			,00				,00			,00
RA19	,00			,00				,00			,00
RA20	,00			,00				,00			,00
RA21	,00			,00				,00			,00
RA22	,00			,00				,00			,00
<b>RA23</b>	Somma colonne 11, 12 e 13 Summe Spalten 11, 12 und 13			<b>TOTALI GESAMTBETRÄGE</b>				,00			,00

(\*) Barrare la casella se si tratta dello stesso terreno o della stessa unità immobiliare del rigo precedente.  
(\*) Dieses Kästchen ankreuzen, wenn es sich um dasselbe Grundstück oder dieselbe Immobilieneinheit in der vorhergehenden Zeile handelt.

**REDDITI - EINKÜNFTE**

**QUADRO RB - Redditi dei fabbricati  
ÜBERSICHT RB - Einkünfte aus Gebäuden**

**QUADRO RB  
ÜBERSICHT RB  
REDDITI DEI  
FABBRICATI E ALTRI  
DATI - EINKÜNFTE AUS  
GEBÄUDEN UND  
SONSTIGE DATEN**

**Sezione I - Abschnitt I  
Redditi dei fabbricati  
Einkünfte aus Gebäuden**

Esclusi i fabbricati all'estero da includere nel Quadro RL Ausgenommen der Gebäude im Ausland, die in Übersicht RL einzuschließen sind

**La rendita catastale (col. 1) va indicata senza operare la rivalutazione Die Angabe des Katastertrags (Sp. 1) erfolgt ohne Neuberechnung.**

Rendita catastale non rivalutata Nicht neu berechneter Katastertrag		Utilizzo Verwendung	Possesso giorni Tage	Besitz percentuale Prozentanteil	Canone canone Code für Mietzins	Canone di locazione Mietzins	Casi particolari Sonderfälle	Continuazione (*) Fortsetzung (*)	Codice Comune Gemeindecodex	Cedolare secca Ersatzbest. auf Mieteinnahmen	Casi part. IMU Sonderfälle IMU
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
RB1	.00					.00					
REDDITI IMPONIBILI STEUERFLICHTIGE EINKÜNFTE	Tassazione ordinaria Ordentliche Besteuerung	Cedolare secca 21% - Ersatzbest. auf Mieteinnahmen 21%	Cedolare secca 10% - Ersatzbest. auf Mieteinnahmen 10%	REDDITI NON IMPONIBILI - NIENTE STEUERFLICHTIGE EINKÜNFTE	Abitazione principale soggetta a IMU - IMU-pflichtige Hauptwohnung	Immobili non locati Nicht vermietete Immobilien	Abitazione principale non soggetta a IMU - Hauptwohnung für die keine IMU zu entrichten ist	Stato di emergenza Ausgangszustand			
RB2	.00					.00					
RB3	.00					.00					
RB4	.00					.00					
RB5	.00					.00					
RB6	.00					.00					
RB7	.00					.00					
RB8	.00					.00					
RB9	.00					.00					
<b>TOTALI - GESAMTBETRÄGE</b>											
RB10	.00					.00					
RB11	.00					.00					
Imposta cedolare secca Ersatzbest. auf Mieteinnahmen	Imposta cedolare secca 21% - Ersatzbest. auf Mieteinnahmen 21%	Imposta cedolare secca 10% - Ersatzbest. auf Mieteinnahmen 10%	Totale imposta cedolare secca - Summe der Ersatzbest. auf Mieteinnahmen								

**Sezione II  
Abschnitt II  
Dati relativi ai contratti di locazione - Daten über Mietverträge**

Estremi di registrazione del contratto - Eckdaten der Registrierung des Vertrags								
N. di rigo Nr. der Zeile	Mod. N. Vordruck Nr.	Data Datum	Serie	Numero e sottouno Numer und Unternummer	Codice ufficio Code des Amtes	Codice identificativo contratto Eintragungscodex des Vertrags	Contratti non superiori a 30 gg Verträge nicht über 30 Tagen	Year of the Declaration Jahr der Erklärung ICI/IMU
1	2	3	4	5	6	7	8	9
RB21					/			
RB22					/			
RB23					/			

(\*) Barrare la casella se si tratta dello stesso terreno o della stessa unità immobiliare del rigo precedente.  
(\* ) Dieses Kästchen ankreuzen, wenn es sich um dasselbe Grundstück oder dieselbe Immobilieneinheit in der vorhergehenden Zeile handelt.



**REDDITI - EINKÜNFTE  
QUADRO RC – Redditi di lavoro dipendente  
ÜBERSICHT RC - Einkünfte aus nicht selbstständiger Arbeit  
QUADRO CR – Crediti d'imposta  
ÜBERSICHT CR - Steuerguthaben**

RC1	Tipologia reddito Art des Einkommens	1	Indeterminato/Determinato unbefristet/befristet	2	Redditi (punto 1, 2 e 3 CU 2020) Einkommen (Punkte 1,2 und 3 der Einheitlichen Bescheinigung 2020)	3		Altri dati Sonstige Daten	4									
RC2																		
RC3																		
RC4	SOMME PER PREMI DI RISULTATO E WELFARE AZIEN- DALE (compilare solo nei casi previsti nelle Istruzioni) - SUMMEN FÜR PRODUKT- VITÄTSPRÄMIEN UND BETRIEBLICHE WELFARE (nur in den von den Anwei- sungen vorgesehen Fällen ausfüllen)	Codice Code	1	2	Somme tassazione ordinaria Beträge der ordentlichen Besteuerung	3	Somme imposta sostitutiva Beträge der Ersatzsteuer	Ritenute imposta sostitutiva Einbehalte der Ersatzsteuer	4	Benefit - Benefit	5	Benefit a tassazione ordinaria - Vergün- stigung mit ordentlicher Besteuerung	6	Eccedenza di imposta sostitutiva trattenuta o versata - Überschuss der einbehaltenen und/oder gezahlten Ersatzsteuer	7	13		
RC5	Quota esente frontalieri Befreiter Anteil grenzüberschreitendes Einkommen	1			RC1 col.3 + RC2 col. 3 + RC3 col. 3 + RC4 col. 10 - RC4 col. 11 - RC5 col. 1 - RC5 col. 2 - RC5 col. 3 (riportare in RN1 col.5) RC1 sp.3 + RC2 sp. 3 + RC3 sp. 3 + RC4 sp. 10 - RC4 sp. 11 - RC5 sp. 1 - RC5 sp. 2 - RC5 spl. 3		Quota esente dipendenti selbstständiger Campione d'Italia - Steuerbefreiter Anteil nicht selbstständiger Campione d'Italia	Quota esente pensioni Steuerfreibetrag Rente	3	(di cui L.S.U. - davon (gemeinnützige Arbeit	4	TOTALE GESAMT- BETRAG	5					
RC6	Periodo di lavoro (giorni per i quali spettano le detrazioni) Arbeitszeitraum (Tage, für die die Abzüge zustehen)																	
RC7	Assegno del coniuge Zuwendung des Ehegatten	1			Einkommen (Punkte 4 und 5 der Einheitlichen Bescheinigung 2020)													Altri dati Sonstige Daten
RC8																		
RC9	Sommare gli importi da RC7 a RC8; riportare il totale al rigo RN1 col. 5 Die Beträge aus den Zeilen RC7 und RC8 summieren; Die Gesamtsumme in Zeile RN1 Sp. 5 übertragen.																	
RC10	Ritenute IRPEF (punto 21 del CU 2020 e RC4 col. 13) - IRPEF-Ein- behalte (Punkt 21 der Einheitt. Be- sch. 2020 und RC4 Sp. 13)	1			Ritenute addizionale regionale di Italia - Steuerbefreiter Anteil nicht selbstständiger Campione d'Italia	2	Ritenute acconto addizionale comunale 2019 (punto 26 del CU 2020) - Steuerbeiträge Vorauszahlung kom- mune Zusatzsteuer 2019 (Punkt 26 der Einheitt. Besch. 2020)	3	Ritenute saldo addizionale comunale 2019 (punto 27 del CU 2020) - Steuerbeiträge Vorauszahlung kom- mune Zusatzsteuer 2019 (Punkt 27 der Einheitt. Besch. 2020)	4	Ritenute acconto addizionale comunale 2020 (punto 29 del CU 2020) - Steuerbeiträge Vorauszahlung kom- mune Zusatzsteuer 2020 (Punkt 29 der Einheitt. Besch. 2020)	5						
RC11	Ritenute per lavori socialmente utili Einbehalte für gemeinnützige Arbeit und sonstige Daten																	
RC12																		
RC14	Codice bonus (punto 391 del CU 2020) - Bonu- skode (Punkt 391 der Einheitt. Besch. 2020)	1			Bonus erogato (punto 392 del CU 2020) - Ausgezahl- ter Bonus (Punkt 391 der Einheitt. Besch. 2020)	2				Esenzione ricercatori e docenti Befreiung Dozenten und Forscher	4							
RC15	Detrazione per comparto sicurezza e difesa - Abzug für den Sicherheits- und Verteidigungssektor				Fruita tassazione ordinaria Nutzung der ordentlichen Besteuerung	1	Non fruita tassazione ordinaria - Nicht Nutzung der ordentlichen Besteuerung	2	Fruita tassazione separata Getrennte Besteuerung	3								
CR7	Credito d'imposta per il riacquisto della prima casa Steuerguthaben für den Wiedererwerb der Erstwohnung							Residuo precedente dichiarazione - Restbet- rag aus der vorhergehenden Erklärung	1	Credito anno 2019 Guthaben aus dem Jahr 2019	2	di cui compensato nel Mod. F24 davon mit dem Vordruck F24 ausgeglichen	3					
CR8	Credito d'imposta per canoni non percepiti Steuerguthaben für nicht bezogene Mieteinnahmen																	
CR9	Credito d'imposta incremento occupa- zione - Steuerguthaben für die Beschäfti- gungssteigerung							Residuo precedente dichiarazione - Restbet- rag aus der vorhergehenden Erklärung	1	Credito anno 2019 Guthaben aus dem Jahr 2019	2	di cui compensato nel Mod. F24 davon mit dem Vordruck F24 ausgeglichen	3					
CR10	Abitazione principale Hauptwohnung	1			Codice fiscale - Steuernummer	2	N. rata Nr. der Rate	3	Totale credito Gesamtguthaben	4	Rata annuale Jahresrate	5	Residuo precedente dichiarazione Restbetrag aus der vorhergehenden Erklärung	6				
CR11	Altri immobili - Sonstige Immobilien	1			Codice fiscale - Steuernummer	2	N. rata Nr. der Rate	3	Rataazione Ratenaufteilung	4	Totale credito Gesamtguthaben	5	Rata annuale Jahresrate	6				
CR12	Anno anticipazione Jahr des Vorschusses	1			Reintegro Totale/Par- ziale - Gesamt-/Teilau- sgleich	2	Somma reintegrata Wieder ergänzter Betrag	3	Residuo precedente dichiarazione Restbetrag aus der vorhergehenden Erklärung	4	Credito anno 2019 Guthaben aus dem Jahr 2019	5	di cui compensato nel Mod. F24 davon mit dem Vordruck F24 ausgeglichen	6				
CR14	Spesa 2019 Ausgabe 2019	1			Residuo anno 2018 Restbetrag Jahr 2018	2	Rata credito 2018 Rate Guthaben 2018	3	Rata credito 2017 Rate Guthaben 2017	4	Quota credito ricevuta per trasparenza Anteil des Guthabens durch Transpa- renzregelung	5						
CR15	Spesa 2018 Ausgabe 2018	1			Residuo anno 2018 Restbetrag Jahr 2018	2	Spesa 2017 Ausgabe 2017	3		4	Quota credito ricevuta per trasparenza Anteil des Guthabens durch Transpa- renzregelung	5						
CR16	Credito d'imposta negoziazione e arbitra- to - Das Steuerguthaben für Verhandlung und Schiedsverfahren							Residuo precedente dichiarazione Restbetrag aus der vorhergehenden Erklärung	1	Credito anno 2019 Guthaben aus dem Jahr 2019	2	di cui compensato nel Mod. F24 davon mit dem Vordruck F24 ausgeglichen	3					
CR17	Credito d'imposta videosor- veglianza - Steuerguthaben Videoüberwachung							Residuo precedente dichiarazione Restbetrag aus der vorhergehenden Erklärung	1	Credito anno 2019 Guthaben aus dem Jahr 2019	2	di cui compensato nel Mod. F24 davon mit dem Vordruck F24 ausgeglichen	3					
CR30	Credito d'imposta euroritenuta - Steuerguthaben durch Anwendung des Euroeinbehaltes				Residuo precedente dichiarazione Restbetrag vorige Erklärung	1	Credito Guthaben	2	di cui compensato nel Mod. F24 wovon in dem Vordruck F24 ausgeglichen	3	Credito residuo Restguthaben	4						
CR31	Altri crediti d'imposta Andere Steuerguthaben				Codice Code	1	Importo Betrag	2	di cui compensato nel Mod. F24 wovon in dem Vordruck F24 ausgeglichen	3	Quota credito ricevuta per trasparenza Anteil des Guthabens durch Transpa- renzregelung	4						

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

**QUADRO RP**  
**ÜBERSICHT RP**  
**ONERI E SPESE -**  
**AUFWENDUNGEN UND**  
**AUSGABEN**

**Sezione I - Abschnitt I**  
Spese per le quali spetta la detrazione d'imposta del 19% e del 26%, del 30% e del 35% - Ausgaben, für die ein Steuerabzug in Höhe von 19%, von 26%, von 30% und 35% zusteht.

**Le spese mediche vanno indicate interamente senza sottrarre la franchigia di euro 129,11 - Arztkosten werden vollständig angegeben, ohne die Selbstbeteiligung von 129,11 Euro abzuziehen**

**Per l'elenco dei codici spesa consultare la Tabella nelle istruzioni**  
**Die Liste der Ausgabenkodes findet sich in den Anleitungen**

RP1	Spese sanitarie - Gesundheitsausgaben	Spese patologie esenti sostenute da familiari - Von Familienangehörigen getragene Ausgaben für bestimmte Erkrankungen		Spese sanitarie comprensive di franchigia euro 129,11 - Gesundheitsausgaben, einschließlich der Selbstbeteiligung von 129,11 Euro																
RP2	Spese sanitarie per familiari non a carico - Gesundheitsausgaben für nicht zu Lasten lebende Familienangehörige	1		2																
RP3	Spese sanitarie per persone con disabilità - Gesundheitsausgaben für behinderte Personen			2																
RP4	Spese veicoli per persone con disabilità - Ausgaben für Fahrzeuge für behinderte Personen		1	2																
RP5	Spese per l'acquisto di cani guida - Ausgaben für den Erwerb von Führrunden		1	2																
RP6	Spese sanitarie rateizzate in precedenza - Zuvor in Raten aufgeteilte Gesundheitsausgaben		1	2																
RP7	Interessi mutui ipotecari acquisto abitazione principale - Zinsen aus Hypothekendarlehen für den Kauf der Hauptwohnung																			
RP8	Altre spese - Sonstige Ausgaben		1	2																
RP9	Altre spese - Sonstige Ausgaben		1	2																
RP10	Altre spese - Sonstige Ausgaben		1	2																
RP11	Altre spese - Sonstige Ausgaben		1	2																
RP12	Altre spese - Sonstige Ausgaben		1	2																
RP13	Altre spese - Sonstige Ausgaben		1	2																
RP14	Spese per canone di leasing - Ausgaben für Leasingzahlungen	Data stipula leasing Datum Leasingvertragsabschluss 1 giorno - Tag mese - Monat anno - Jahr	2	Importo canone di leasing Betrag der Leasingzahlung 3	Prezzo di riscatto Rückkaufpreis 4															
RP15	TOTALE SPESE SU CUI DETERMINARE LA DETRAZIONE - GESAMTAUSGABEN, ANHAND DERER DER ABZUG ZU ERMITTELN IST	Rateizzazioni spese righi RP1, RP2 e RP3 - Ratenauflistung Ausgaben Zeilen RP1, RP2 und RP3 angeben	Con casella 1 barrata indicare importo rata, o somma RP1 col. 2, RP2 e RP3 - Bei angekreuztem Feld 1 den Betrag der Rate oder die Summe aus RP1, Sp. 2, RP2 und RP3 angeben	Altre spese con detrazione 19% - Sonstige Ausgaben mit 19% Abzug	Totale spese con detrazione al 19% (col. 2 + col. 3) - Gesamtausgaben mit 19% Abzug (sp.2 + sp.3)	Totale spese con detrazione 26% - Gesamtausgaben mit 26% Abzug	Totale spese con detrazione 30% - Gesamtausgaben mit 30% Abzug	Totale spese con detrazione 35% - Gesamtausgaben mit 35% Abzug												

**Sezione II**  
**Abschnitt II**  
Spese e oneri per i quali spetta la deduzione dal reddito complessivo - Ausgaben und Aufwendungen, für die der Abzug vom Gesamteinkommen zusteht

RP21	Contributi previdenziali ed assistenziali - Vor- und Fürsorgebeiträge									
RP22	Assegno al coniuge - Unterhalt für den Ehepartner	Codice fiscale del coniuge - Steuernummer des Ehepartners								
RP23	Contributi per addetti ai servizi domestici e familiari - Beiträge für Haus- und Familienangestellte									
RP24	Erogazioni liberali a favore di istituzioni religiose - Freiwillige Zuwendungen an religiöse Einrichtungen									
RP25	Spese mediche e di assistenza per persone con disabilità - Arztkosten und Kosten für die Betreuung behinderter Personen									
RP26	Altri oneri e spese deducibili - Sonstige absetzbare Aufwendungen und Kosten									

RP27	Deducibilità ordinaria - Ordentliche Absetzbarkeit	Soggetti fiscalmente a carico di altri - Steuerlich von anderen unterhaltsberechtigtes Subjekt		CONTRIBUTI PER PREVIDENZA COMPLEMENTARE - BEITRÄGE FÜR DIE ZUSATZVORSORGE		Degodi dal sostituto Vom Substitut abgesetzt		Non dedotti dal sostituto Nicht vom Substitut abgesetzt		
RP28	Lavoratori di prima occupazione - Arbeitnehmer in Erstbeschäftigung									
RP29	Fondi in squilibrio finanziario - Fonds in finanzieller Unausgeglichenheit									
RP30	Familiari a carico - Zu Lasten lebende Familienangehörige									
RP32	Spese per acquisto o costruzione di abitazioni - Ausgaben für den Kauf oder den Bau von Wohnungen, die zur Miete überlassen werden	Data stipula locazione Datum des Vertragsabschlusses 1 giorno/Tag mese/Monat anno/Jahr		Spesa acquisto/costruzione Kosten für den Kauf/Bau 2	Interessi - Zinsen 3	Totale importo deducibile Absetzbarer Gesamtbetrag 4				
RP33	Restituzione somme al soggetto erogatore - Rückerstattung von Summen an das auszahlende Subjekt			Somme restituite nell'anno - Im Lauf des Jahres zurückerstattete Summen	Residuo anno precedente Restbetrag des vorangegangenen Jahres	Totale - Gesamtbetrag				
RP34	QUOTA INVESTIMENTO IN START UP - ANTEIL INVESTIZIONEN IN START-UP-UNTERNEHMEN	Codice fiscale - Steuernummer 1	Importo - Betrag 2	Totale importo RPF 2020 Gesamtbetrag RPF 2020 3	Importo residuo RPF 2019 Restbetrag RPF 2019 4	Importo residuo RPF 2018 Restbetrag RPF 2018 5				
RP36	Erogazioni Liberali in favore delle Onlus, OV e APS - Freizügige Spenden zugunsten von ONLUS, OV und APS	Deduzione ricevuta empfangener Abzug 1		Deduzione propria eigener Abzug 2	Totale importo riga RPF 2020 (col. 1 + col. 2) Gesamtbetrag RPF 2020 (st. 1 + st. 2) 3	Importo residuo RPF 2019 Restbetrag RPF 2019 4				
RP39	TOTALE ONERI E SPESE DEDUCIBILI GESAMTBETRAG ABSETZBARE AUFWENDUNGEN UND AUSGABEN									

**Sezione III A**  
**Abschnitt III A**  
Spese per interventi di recupero del patrimonio edilizio, misure antisismiche e bonus verde - Ausgaben für Massnahmen zur Wiedergewinnung der Bausubstanz, antiseismische Massnahmen und Grün-Bonus

RP41	Anno - Jahr	Tipologia typologie	Codice fiscale - Steuernummer	Interventi part. colari - Besondere Eingriffe	Acquisto, eredità o donazione - Kauf, Erbe oder Schenkung	Numero rata Numer der Rate	Importo spesa Ausgabenbetrag	Importo rata Ratenbetrag	N. d'ordine immo- bile Fortlaufende Nr. der Im- mobile
RP42									
RP43									
RP44									
RP45									
RP46									
RP47									
RP48	TOTALE RATE RATEN INSGESAMT		Rata 36% Rate 36% 1		Rata 50% Rate 50% 2		Rata 65% Rate 65% 3	Rata 70% Rate 70% 4	
RP49	TOTALE DETRAZIONE GESAMTBETRAG DES FREIBETRAGS		Rata 75% Rate 75% 5		Rata 80% Rate 80% 6		Rata 85% Rate 85% 7	Rata bonus verde Rate Grün-Bonus 8	
			Detrazione Freibetrag 36% 1		Detrazione Freibetrag 50% 2		Detrazione Freibetrag 65% 3	Detrazione Freibetrag 70% 4	
			Detrazione Freibetrag 75% 5		Detrazione Freibetrag 80% 6		Detrazione Freibetrag 85% 7	Detrazione Freibetrag Abzug Grün-Bonus 8	

**Sezione III B  
Abschnitt III B**

Dati catastali identificativi degli immobili e altri dati per fruire della detrazione Eckdaten der Immobilie im Kataster und sonstige Daten, um den Steuerabzug in Anspruch nehmen zu können

RP51	N. d'ordine immobile - Fortlaufende Nr. der Immobilie	Condominio - Wohnungsgemeinschaft	Codice comune - Gemeindecode	T/U (T = GRUNDKATASTER - U = GEMEINDEKATASTER)	Sez. urb./comune catast. - Stadtabsch./Katastergem.	Foglio - Mappa	Particella - Parzelle	Subalterno - Baueinheit
	1	2	3	4	5	6	7	8
RP52	N. d'ordine immobile - Fortlaufende Nr. der Immobilie	Condominio - Wohnungsgemeinschaft	Codice comune - Gemeindecode	T/U (T = GRUNDKATASTER - U = GEMEINDEKATASTER)	Sez. urb./comune catast. - Stadtabsch./Katastergem.	Foglio - Mappa	Particella - Parzelle	Subalterno - Baueinheit
	1	2	3	4	5	6	7	8
RP53	CONDUTTORE (estremi registrazione contratto) - MIETER (Eckdaten der Vertragsregistrierung)						Codice identificativo del contratto - Identifikationsnummer des Vertrags	
	N. d'ordine immobile - Fortlaufende Nr. der Immobilie	Condominio - Wohnungsgemeinschaft	Data - Datum	Serie - Serie	Numero e sottounumero - Nummer und Unternummer	Cod. Ufficio Ag. Entrate - Code des Amts Ag. der Einnahmen	7	
Altri dati - Sonstige Daten								
DOMANDA ACCATASTAMENTO - KATASTERANTRAG								
8		9		10				

**Sezione III C  
Abschnitt III C**

Spese arredo immobili ristrutturati (detraz. 50%), giovani coppie, IVA per acquisto abitazione classe energetica A o B  
Ausgaben für Einrichtung sanierte Immobilien (Absetzung 50%), junge Paare, MwSt. für Wohnungskauf  
Energieklasse A oder B

RP56	Pace contributiva o colonnine per la ricarica - Beitragsfrieden oder Ladesäulen	Codice Code	Anno Jahr	Spesa sostenuta - Ausgaben	Importo rata - Ratenbetrag	
	1	2	3	4	5	
RP57	colonnine per la ricarica - Ladesäulen	Codice fiscale - Steuernummer		Anno Jahr	Spesa attribuita - Zuschriebene Ausgabe	Importo rata - Ratenbetrag
	5	6		7	8	9
RP57	Spesa arredo immobili ristrutturati - Ausgabe für Einrichtung sanierte Immobilien	N. Rata - Nr. der Rate	Spesa arredo immobile - Ausgaben für die Einrichtung der Immobilie	Importo rata - Ratenbetrag		
	1	2	3	4		
RP57	Spesa arredo immobili ristrutturati - Ausgabe für Einrichtung sanierte Immobilien	N. Rata - Nr. der Rate	Spesa arredo immobile - Ausgaben für die Einrichtung der Immobilie	Importo rata - Ratenbetrag		
	4	5	6	7		
RP58	Spesa arredo immobili giovani coppie - Ausgabe für Einrichtung von Immobilien junge Paare	Meno di 35 anni - Unter 35 Jahren	Spesa sostenuta nel 2016 - Ausgaben im Jahr 2016	Importo rata - Ratenbetrag		
	1	2	3	4		
RP59	IVA per acquisto abitazione classe energetica A o B	N. Rata - Nr. der Rate	Importo IVA pagata - Betrag gezahlte MwSt.	Importo rata - Ratenbetrag		
	1	2	3	4		
RP60	TOTALE RATE - SUMME RATEN			5	6	

**Sezione IV  
Abschnitt IV**

Spese per interventi finalizzati al risparmio energetico - Aufwendungen für Maßnahmen zur Energieeinsparung

RP61	Tipologia - Art des Eingriffs	Anno Jahr	Periodo - Zeitraum	Casi particolari - Sonderfälle	Periodo 2008 - Zeitraum 2008	N. Rata - Nr. der Rate	Spesa totale - Gesamtausgaben	Importo rata - Ratenbetrag
	1	2	3	4	5	6	7	8
RP62							9	10
RP63							11	12
RP64							13	14
RP65	TOTALE RATE - SUMME RATEN	Rate 50%	Rate 55%	Rate 65%	Rate 70%			
	1	2	3	4				
RP66	TOTALE DETRAZIONE - SUMME ABZUG	Rate 75%	Rate 80%	Rate 85%				
	5	6	7					
RP66	TOTALE DETRAZIONE - SUMME ABZUG	Abzug 50%	Abzug 55%	Abzug 65%	Abzug 70%			
	1	2	3	4				
RP66	TOTALE DETRAZIONE - SUMME ABZUG	Abzug 75%	Abzug 80%	Abzug 85%				
	5	6	7					

**Sezione V  
Abschnitt V**

Detrazioni per inquilini con contratto di locazione - Absetzungen für Mieter mit Mietvertrag

RP71	Inquilini di alloggi adibiti ad abitazione principale - Mieter von Sozialunterkünften, die als Hauptwohnung verwendet werden	Tipologia - Art	N. di giorni - Anz. der Tage	Percentuale - Prozentanteil
	1	2	3	
RP72	Lavoratori dipendenti che trasferiscono la residenza per motivi di lavoro - Arbeitnehmer, die ihren Wohnsitz für beruflichen Gründen verlegen		N. di giorni - Anz. der Tage	Percentuale - Prozentanteil
		1	2	
RP73	Detrazione affitto terreni agricoli ai giovani - Abzug Pacht von landwirtschaftlichen Grundstücken an junge Menschen			5

**Sezione VI  
Abschnitt VI**

Altre detrazioni - Sonstige Abzüge

RP80	Investimenti start up - Investitionen Start-up	Codice fiscale - Steuernummer	Tipologia investimento - Art der Investition	Ammontare investimento - Höhe der Investition	Codice Code	Ammontare detrazione - Höhe des Freibetrags	Totale detrazione - Summe des Freibetrags
	1	2	3	4	5	6	7
RP82	Decadenza Start-up Recupero detrazione - Verjährung Startup Rückgewinnung der Absetzung	di cui interessi su detrazione fruita - davon Zinsen auf in Anspruch genommene Absetzung	Detrazione fruita - In Anspruch genommene Absetzung	Eccedenze di detrazione - Absetzungsüberschuss			
	7	8	9				
RP83	Mantenimento dei cani guida (Bararre la casella) - Haltung von Führhunden (das Kästchen ankreuzen)						
RP83	Altre detrazioni - Sonstige Abzüge	Codice Code					
	1	2					

**Sezione VII  
Abschnitt VII**

Ulteriori Dati - Sonstige Daten

RP90	Redditi prodotti in euro Campione d'Italia - In Euro erzielte Einkünfte Campione d'Italia	Codice Code	Importo - Betrag
		1	2

**QUADRO LC  
CEDOLARE SECCA  
SULLE LOCAZIONI  
ERSATZBEST. AUF  
MIETEINNAHMEN**

Determinazione della cedolare secca - Bestimmung der Ersatzbest. auf Mieteinnahmen

LC1	Totale imposta cedolare secca - Summe der Ersatzbest. auf Mieteinnahmen	Imposta su redditi diversi (21%) - Steuer auf verschiedene Einkommen (21%)	Totale imposta complessiva - Gesamtsteuer	Ritenute CU locazioni brevi - einbehalte kurzfristige vermietungen	Differenza - Differenz	Eccedenza dichiarazione precedente - Überschuss aus der vorhergehenden Erklärung
	1	2	3	4	5	6
LC1	Eccedenza compensata Mod. F24 - Überschuss, der mit dem Vordruck F24	Acconti versati - Entrichtete anzahlungen	Acconti sospesi - Ausgesetzte vorauszahlungen	trattenuta dal sostituto - Vom steuersubstitut einbehalten	Cedolare secca risultante da 730/2020	credito compensato F24 - mit dem Vordruck F24 ausgeglichenes Guthaben
	7	8	9	10	11	12
LC1	Imposta a debito - Steuerschuld	Imposta a credito - geschuldete steuer				
	13	14				

Acconto cedolare secca 2020 - Vorauszahlung Ersatzbest. auf Mieteinnahmen 2020

LC2	Primo acconto - Erste Vorauszahlung	Secondo o unico acconto - Zweite oder einzige Vorauszahlung
	1	2



CODICE FISCALE - STEUERNUMMER

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

**REDDITI - EINKÜNFTE**

**QUADRO RN - Determinazione dell'IRPEF**

**ÜBERSICHT RN - Ermittlung der IRPEF**

**QUADRO RV - Addizionale regionale e comunale all'IRPEF**

**ÜBERSICHT RV - Regionale und kommunale IRPEF-Zusatzsteuer**

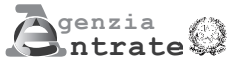
**QUADRO RN  
ÜBERSICHT RN  
IRPEF - IRPEF**

<b>RN1</b>	REDDITO COMPLESSIVO - GESAMTEINKOMMEN	Reddito di riferimento per agevolazioni fiscali - Bezugseinkommen für die Steuervergünstigungen	1	0,00	Credito per fondi comuni - Credito art.3 d.lgs. 147/2015 - Guthaben für Gemeinschaftsfonds Guthaben Art. 3 G.v.D. 147/2015	2	0,00	Perdite compensabili con crediti di colonna 2 - Mit dem Guthaben aus Spalte 2 ausgleichbare Verluste	3	0,00	Reddito minimo da partecipazione in società non operative - Mindesteinkommen aus Beteiligung an nicht tätigen Unternehmen	5	0,00
<b>RN2</b>	Deduzione per abitazione principale - Abzug für Hauptwohnung			0,00								0,00	
<b>RN3</b>	Oneri deducibili - Absetzbare Aufwendungen			0,00								0,00	
<b>RN4</b>	REDDITO IMPONIBILE (indicare zero se il risultato è negativo) - STEUERPFLLICHTIGES EINKOMMEN (wenn das Ergebnis negativ ist, eine Null angeben)											0,00	
<b>RN5</b>	IMPOSTA LORDA - BRUTTOSTEUER											0,00	
<b>RN6</b>	Detrazioni per familiari a carico - Absetzung für zu Lasten lebende Familienangehörige	Detrazione per coniuge a carico - Absetzung für den zu Lasten lebenden Ehepartner	1	0,00	Detrazione per figli a carico - Absetzung für die zu Lasten lebenden Kinder	2	0,00	Ulteriore detrazione per figli a carico - Weiterer Absetzung für die zu Lasten lebenden Kinder	3	0,00	Detrazione per altri familiari a carico - Absetzung für andere zu Lasten lebende Familienangehörige	4	0,00
<b>RN7</b>	Detrazioni lavoro - Absetzungen für Arbeit	Detrazione per redditi di lavoro dipendente - Absetzung für Einkommen aus nicht selbstständiger Arbeit	1	0,00	Detrazione per redditi di pensione - Absetzung für Renteinkommen	2	0,00	Detrazione per redditi assimilati a quelli di lavoro dipendente e altri redditi - Absetzung für Einkünfte, die der nicht selbstständigen Arbeit gleichgestellt sind, und andere Einkünfte	3		4	0,00	
<b>RN8</b>	TOTALE DETRAZIONI PER CARICHI DI FAMIGLIA E LAVORO - GESAMTBETRAG DER FREIBETRÄGE FÜR FAMILIARE BELASTUNGEN UND ARBEIT											0,00	
<b>RN12</b>	Detrazione canoni di locazione e affitto terreni (Sez. V del quadro RP) - Absetzung für Mietzins und die Pacht von Grundstücken (Abschn. V der Übersicht RP)	Totale detrazione - Gesamtbetrag der Freibetrags	1	0,00	Credito residuo da riportare al rigo RN31 col. 2 - Restguthaben, das in Zeile RN31, Sp. 2 zu übertragen ist.	2	0,00	Detrazione utilizzata - Verwendete Absetzung	3	0,00			
<b>RN13</b>	Detrazione oneri e erogazioni liberali Sez. I quadro RP - Absetzung Belastungen und freiwillige Spenden Abschn. I Übersicht RP											0,00	
<b>RN14</b>	Detrazione spese Sez. III-A quadro RP - Absetzung Ausgaben Abschn. III-A Übersicht RP											0,00	
<b>RN15</b>	Detrazione spese Sez. III-C quadro RP - Absetzung Ausgaben Abschn. III-C Übersicht RP										(50% di RP60) (50% von RP60)	0,00	
<b>RN16</b>	Detrazione oneri Sez. IV quadro RP - Absetzung Aufwendungen Abschn. IV Übersicht RP											0,00	
<b>RN17</b>	Detrazione oneri Sez. VI (quadro RP e quadro RC) - Absetzung Aufwendungen Abschn. VI (Übersicht RP und Übersicht RC)							Forze Armate - Streitkräfte	1	0,00		0,00	
<b>RN18</b>	Residuo detrazione Start-up Periodo d'imposta 2016 - Restbetrag Steuerabzug Start-up Steuerzeitraum 2016				RN47, col. 1 Mod. Redditi 2019 - RN47 Sp. 1 Vordruck Einkommen 2019	1	0,00	Detrazione utilizzata - Verwendete Absetzung	2	0,00			
<b>RN19</b>	Residuo detrazione Start-up Periodo d'imposta 2017 - Restbetrag Steuerabzug Start-up Steuerzeitraum 2017				RN47, col. 2 Mod. Redditi 2019 - RN47 Sp. 2 Vordruck Einkommen 2019	1	0,00	Detrazione utilizzata - Verwendete Absetzung	2	0,00			
<b>RN20</b>	Residuo detrazione Start-up Periodo d'imposta 2018 - Restbetrag Steuerabzug Start-up Steuerzeitraum 2018				RN47, col. 3 Mod. Redditi 2019 - RN47 Sp. 3 Vordruck Einkommen 2019	1	0,00	Detrazione utilizzata - Verwendete Absetzung	2	0,00			
<b>RN21</b>	Detrazione investimenti start up (Sez. VI del quadro RP) - Absetzung für Investitionen in Start-up (Abschn. VI der Übersicht RP)				RP80 col. 6 - RP80 Sp. 6	1	0,00	Detrazione utilizzata - Verwendete Absetzung	2	0,00			
<b>RN22</b>	TOTALE DETRAZIONI D'IMPOSTA - GESAMTBETRAG DER STEUERABZÜGE											0,00	
<b>RN23</b>	Detrazione spese sanitarie per determinate patologie - Absetzung für Gesundheitsausgaben bei bestimmten Erkrankungen											0,00	
<b>RN24</b>	Crediti d'imposta che generano residui - Steuerguthaben, die zu Restbeträgen führen	Riacquisto prima casa - Wiederkauf Erstwohnung	1	0,00	Incremento occupazione - Beschäftigungssteigerung	2	0,00	Reintegro anticipazioni fondi pensioni - Wiederherstellung Vorauszahlungen in Rentenfonds	3	0,00		0,00	
		Mediazioni - Vermittlungen	4	0,00	Negoziato e Arbitrato - Verhandlung und Schiedsverfahren	5	0,00						
<b>RN25</b>	TOTALE ALTRE DETRAZIONI E CREDITI D'IMPOSTA (somma dei rigi RN23 e RN24) - GESAMTBETRAG DER SONSTIGEN ABSETZUNGEN UND STEUERGUTHABEN (Gesamtbetrag der Zeilen RN23 und RN24)											0,00	
<b>RN26</b>	IMPOSTA NETTA (RN5 - RN22 - RN25; indicare zero se il risultato è negativo) - NETTOSTEUER (RN5 - RN22 - RN25; wenn das Ergebnis negativ ist, eine Null angeben)											0,00	
<b>RN27</b>	Credito d'imposta per altri immobili - Sisma Abruzzo - Steuerguthaben für andere Immobilien - Erdbeben in der Region Abruzzen											0,00	
<b>RN28</b>	Credito d'imposta per abitazione principale - Sisma Abruzzo - Steuerguthaben für die Hauptwohnung - Erdbeben in der Region Abruzzen											0,00	
<b>RN29</b>	Crediti d'imposta per redditi prodotti all'estero - Steuerguthaben für im Ausland erzielte Einkünfte	(di cui derivanti da imposte figurative - davon aus figurativen Steuern)	1	0,00	2		0,00					0,00	
		Importo rata 2019 - Ratenbetrag 2019			Totale credito - Gesamtguthaben			Credito utilizzato - Verwendetes Guthaben					
	Cultura - Kultur	1	0,00	2	0,00	3	0,00					0,00	
					Totale credito - Gesamtguthaben			Credito utilizzato - Verwendetes Guthaben					
<b>RN30</b>	Crediti d'imposta - Steuerguthaben	Scuola - Schule			5	0,00	6	0,00				0,00	
		Videosorveglianza - Videoüberwachung			7	0,00	8	0,00				0,00	
<b>RN31</b>	Crediti residui per detrazioni incipienti - Restguthaben für nicht deckende Absetzungen	(di cui ulteriore detrazione per figli - davon weiterer Abzug für Kinder)	1		2		0,00	2				0,00	
		Fondi comuni - Gemeinschaftliche Fonds	1	0,00	Altri crediti d'imposta - Sonstige Steuerguthaben	2	0,00					0,00	
		Importo rata 2019 - Ratenbetrag 2019			Totale credito - Gesamtguthaben			Credito utilizzato - Verwendetes Guthaben					
	Erogazione sportiva - Sport-bonus	3	0,00	4	0,00	5	0,00					0,00	
<b>RN32</b>	Crediti d'imposta - Steuerguthaben	Importo rata 2019 - Ratenbetrag 2019			Totale credito - Gesamtguthaben			Credito utilizzato - Verwendetes Guthaben					
	Bonifica ambientale - Umweltsanierung	6	0,00	7	0,00	8	0,00					0,00	

	Di cui ritenute sospese IRPEF e imposta sostitutiva R.I.T.A. - Wovon abgesetzte IRPEF-Vorsteuern und R.I.T.A.-Ersatzsteuer		di cui altre ritenute subite - davon sonstige gezahlte Einbehalte		di cui ritenute art. 5 non utilizzate - davon nicht genutzte Einbehalte Art. 5		4				
<b>RN33</b>	RITENUTE TOTALI EINBEHALTE INSGESAMT		1	2	3	4	,00				
<b>RN34</b>	DIFFERENZA (se tale importo è negativo indicare l'importo precedente dal segno meno) DIFFERENZ (wenn dieser Betrag negativ ist vor dem Betrag ein Minuszeichen anführen)										
<b>RN35</b>	Crediti d'imposta per le imprese e i lavoratori autonomi Steuerguthaben für Unternehmen und selbstständige Arbeiter										
<b>RN36</b>	ECCEDEXENZA D'IMPOSTA RISULTANTE DALLA PRECEDENTE DICHIARAZIONE STEUERÜBERSCHUSS AUS DER ERKLÄRUNG DES VORJAHRES										
<b>RN37</b>	ECCEDEXENZA D'IMPOSTA RISULTANTE DALLA PRECEDENTE DICHIARAZIONE COMPENSATA NEL MOD. F24 STEUERÜBERSCHUSS AUS DER ERKLÄRUNG DES VORJAHRES MIT DEM VORDRUCK 24 VERRECHNET										
<b>RN38</b>	di cui acconti sospesi - davon abgesetzte Vorauszahlungen		di cui recupero imposta sostitutiva - davon Rückzahlung Ersatzsteuer		di cui acconti ceduti - davon übertragene Vorauszahlungen		di cui fuoriusciti dal regime di vantaggio - davon Austritt aus der begünstigten Besteuerung		di cui credito riversato da atti di recupero - davon mit Beitragsurkunden rücküberstattetes Guthaben		
<b>RN38</b>	1	2	3	4	5	6	,00				
<b>RN39</b>	Restituzione bonus Rückerstattung Bonus		Bonus incapienti 1		Bonus famiglia 2		Bonus für Familien		,00		
<b>RN41</b>	Importi rimborsati dal sostituto per detrazioni incapienti Vom Substitut rückerstattete Beträge für nicht deckende Abzüge		Ulteriore detrazione per figli Zusätzlicher Abzug für Kinder		Detrazione canoni locazione Abzug Mieteinnahmen		,00		,00		
<b>RN42</b>	730/2020										
<b>RN42</b>	Irpef da trattenere o da rimborsare risultante da 730/2020 - Einzubehaltende oder urückzuerstattende Einkommensteuer gemäß 730/2020		Trattenuto dal sostituto - Vom Steuersubstitut einbehalten		Credito compensato con Mod F24 - Mit dem Vordruck F24 ausgeglichenes Guthaben		Rimborsato - zurückerstattet		,00		
<b>RN43</b>	BONUS IRPEF IRPERF-BONUS		Bonus spettante Zustehender Bonus		Bonus fruibile in dichiarazione Nutzbarer Bonus in der Erklärung		Bonus da restituire Rückzuerstattender Bonus		,00		
<b>RN45</b>	IMPOSTA A DEBITO STEUERSCHULD							di cui exit-tax rateizzata (Quadro TR) davon Exit-Tax in Raten (Übersicht TR)		1 2 ,00 ,00	
<b>RN46</b>	IMPOSTA A CREDITO GESCHULDETE STEUER									,00	
<b>RN47</b>	Start up RPF 2018 RN19 Start-up RPF 2018 RN19		Start up RPF 2019 RN20 Start-up RPF 2019 RN20		Start up RPF 2020 RN21 Start-up RPF 2020 RN21		Spese sanitarie RN23 Gesundheitsausgaben RN23		Casa RN24, col. 1 Wohnung RN24, Sp. 1		
<b>RN47</b>	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
<b>RN47</b>	Sisma Abruzzo RN28 Erdbeben in Abruzzen RN28		Cultura RN30 Kultur RN30		Scuola RN30 Schule RN30		Deduz. start up RPF 2018 Abzug Start-up RPF 2018		Deduz. start up RPF 2019 Abzug Start-up RPF 2019		
<b>RN47</b>	Videosorveglianza RN30 Videouberwachung RN30		Deduz. start up RPF 2020 Abzug Start-up RPF 2020		Restituzione somme RP33 Rückerstattung Summen RP33		Deduz. Erogaz. Liberali (RPF2019) Absetzung freiwillige Spenden (RPF2019)		Deduz. Erogaz. Liberali (RPF2020) Absetzung freiwillige Spenden (RPF2020)		
<b>RN47</b>	Deduz. Erogaz. Liberali (RPF2020) Absetzung freiwillige Spenden (RPF2020)		Erogazioni sportive RPF 2020 Sport-bonus RPF 2020		Bonifica ambientale RPF 2020 Umweltsanierung RPF 2020		,00		,00		
<b>RN50</b>	Abitazione principale soggetta a IMU IMU-pflichtige Hauptwohnung		Fondari non imponibili Nicht steuerpflichtige Einkünfte aus Grundbesitz		di cui immobili all'estero davon Immobilien im Ausland		,00		,00		
<b>RN61</b>	Ricalcolo reddito Einkommensneuberechnung		Reddito complessivo Gesamteinkommen		Imposta netta Nettsteuer		Differenza Differenz		,00		
<b>RN62</b>	Acconto dovuto - Geschuldete Anzahlung							Primo acconto Erste Vorauszahlung		Secondo o unico acconto Zweite oder einzige Vorauszahlung	
<b>RV1</b>	REDDITO IMPONIBILE STEUERPFLICHTIGE EINKÜNFTE									,00	
<b>RV2</b>	ADDITIONALE REGIONALE ALL'IRPEF DOVUTA GESCHULDETE REGIONALE IRPEF-ZUSATZSTEUER							Casi particolari addizionale regionale Sonderfälle regionale Zusatzsteuer		1 2 ,00	
<b>RV3</b>	ADDITIONALE REGIONALE ALL'IRPEF TRATTENUTA O VERSATA EINBEHALTENE O ENTRICHTETE REGIONALE IRPEF-ZUSATZSTEUER							(di cui sospesa (davon abgesetzt) ,00		3	
<b>RV4</b>	ECCEDEXENZA DI ADDIZIONALE REGIONALE ALL'IRPEF RISULTANTE DALLA PRECEDENTE DICHIARAZIONE (RX2 col. 5 Mod. REDDITI 2019) - ÜBERSCHUSS REGIONALE IRPEF-ZUSATZSTEUER AUS VORHERIGER ERKLÄRUNG (RX2 Sp. 5 Vordruck RPF 2019)							Cod. Regione Code der Region		di cui credito da Quadro I 730/2019 davon Guthaben aus Übersicht I 730/2019	
<b>RV4</b>	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
<b>RV5</b>	ECCEDEXENZA DI ADDIZIONALE REGIONALE ALL'IRPEF RISULTANTE DALLA PRECEDENTE DICHIARAZIONE COMPENSATA NEL MOD. F24 ÜBERSCHUSS REGIONALE IRPEF-ZUSATZSTEUER AUS VORHERIGER ERKLÄRUNG MIT DEM VORDRUCK F24 VERRECHNET									,00	
<b>RV6</b>	730/2020										
<b>RV6</b>	Addizionale regionale Irpef da trattenere o da rimborsare risultante da 730/2020 - Einzubehaltende oder rückzuerstattende regionale IRPEF-Zusatzsteuer aus 730/2020		Trattenuto dal sostituto - Vom Steuersubstitut einbehalten		Credito compensato con Mod F24 - Mit dem Vordruck F24 ausgeglichenes Guthaben		Rimborsato - zurückerstattet		,00		
<b>RV7</b>	ADDITIONALE REGIONALE ALL'IRPEF A DEBITO GESCHULDETE REGIONALE IRPEF-ZUSATZSTEUER									,00	
<b>RV8</b>	ADDITIONALE REGIONALE ALL'IRPEF A CREDITO GUTHABEN REGIONALE IRPEF-ZUSATZSTEUER									,00	
<b>RV9</b>	ALIQUOTA DELL'ADDITIONALE COMUNALE DELIBERATA DAL COMUNE - VON DER GEMEINDE ERLASSENER STEUERSATZ FÜR DIE KOMMUNALE IRPEF-ZUSATZSTEUER							Aliquote per scaglioni 1 Steuersätze nach Einkommensstufen		2	
<b>RV10</b>	ADDITIONALE COMUNALE ALL'IRPEF DOVUTA GESCHULDETE KOMMUNALE IRPEF-ZUSATZSTEUER							Agevolazioni Vergünstigungen		1 2 ,00	
<b>RV11</b>	ADDITIONALE COMUNALE ALL'IRPEF TRATTENUTA O VERSATA EINBEHALTENE O ENTRICHTETE KOMMUNALE IRPEF-ZUSATZSTEUER							RC e RL RC und RL		730/2019 <sup>2</sup>	
<b>RV11</b>	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
<b>RV12</b>	ECCEDEXENZA DI ADDIZIONALE COMUNALE ALL'IRPEF RISULTANTE DALLA PRECEDENTE DICHIARAZIONE (RX3 col. 5 Mod. REDDITI 2019) ÜBERSCHUSS KOMMUNALE IRPEF-ZUSATZSTEUER AUS VORHERIGER ERKLÄRUNG (RX3 Sp. 5 Vordruck REDDITI 2019)							Cod. Comune Gemeindekode		di cui credito da Quadro I 730/2019 davon Guthaben aus Übersicht I 730/2019	
<b>RV12</b>	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
<b>RV13</b>	ECCEDEXENZA DI ADDIZIONALE COMUNALE ALL'IRPEF RISULTANTE DALLA PRECEDENTE DICHIARAZIONE COMPENSATA NEL MOD. F24 ÜBERSCHUSS KOMMUNALE IRPEF-ZUSATZSTEUER AUS VORHERIGER ERKLÄRUNG MIT DEM VORDRUCK F24 VERRECHNET									,00	
<b>RV14</b>	730/2020										
<b>RV14</b>	Addizionale comunale Irpef da trattenere o da rimborsare risultante da 730/2020 - Einzubehaltende oder rückzuerstattende kommunale IRPEF-Zusatzsteuer aus 730/2020		Trattenuto dal sostituto Vom Steuersubstitut einbehalten		Credito compensato con Mod F24 - Mit dem Vordruck F24 ausgeglichenes Guthaben		Rimborsato - zurückerstattet		,00		
<b>RV15</b>	ADDITIONALE COMUNALE ALL'IRPEF A DEBITO GESCHULDETE KOMMUNALE IRPEF-ZUSATZSTEUER									,00	
<b>RV16</b>	ADDITIONALE COMUNALE ALL'IRPEF A CREDITO GUTHABEN KOMMUNALE IRPEF-ZUSATZSTEUER									,00	
<b>RV17</b>	Agevolazioni Vergünstigungen		Imponibile Steuerpflichtig		Aliquota per scaglioni Steuersätze nach Einkommensstufen		Aliquota Steuersatz		Acconto dovuto Geschuldete Vorauszahlung		
<b>RV17</b>	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
<b>RV17</b>	Acconto addizionale comunale all'IRPEF 2020 - Vorauszahlung kommunale Irpef-Zusatzsteuer 2020		Aliquota per scaglioni Steuersätze nach Einkommensstufen		Acconto dovuto Geschuldete Vorauszahlung		Addizionale comunale 2020 trattenuta dal datore di lavoro - Vorauszahlung kommunale Irpef-Zusatzsteuer 2020, die vom Arbeitgeber einbehalten wird		Importo trattenuto o versato (per dichiarazione integrativa) - Einbehalten oder rücküberstatteter Betrag (für ergänzende Erklärung)		
<b>RV17</b>	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

REDDITI -EINKÜNFT



Agentur  
 der Einnahmen

QUADRO DI - Dichiarazione integrativa  
 ÜBERSICHT DI - Ergänzende Erklärung

Mod. N. 

--	--

  
 Vordrucks Nr. 

--	--

	Codice tributo Abgabencode	Periodo d'imposta Steuerzeitraum	Errori contabili Buchungsfehler	Credito Guthaben
	1	2	3	4
DI1			,00	,00
DI2			,00	,00
DI3			,00	,00
DI4			,00	,00
DI5			,00	,00
DI6			,00	,00
DI7			,00	,00
DI8			,00	,00
DI9			,00	,00
DI10			,00	,00
DI11			,00	,00
DI12			,00	,00
DI13			,00	,00
DI14			,00	,00
DI15			,00	,00
DI16			,00	,00
DI17			,00	,00
DI18			,00	,00
DI19			,00	,00
DI20			,00	,00

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

**REDDITI - EINKÜNFTE**



**Agentur der Einnahmen**

**QUADRO RX – Risultato della Dichiarazione**  
**ÜBERSICHT RX - Ergebnis der Erklärung**

Mod. N.   
 Vordrucks Nr.

QUADRO RX ÜBERSICHT RX-		Imposta a debito risultante dalla presente dichiarazione - Aus der vorliegenden Erklärung hervorgehende geschuldete Steuer	Imposto a credito risultante dalla presente dichiarazione - Aus der vorherigen Erklärung hervorgehender Guthabenbetrag	Eccedenza di versamento a saldo - Überschuss der Saldozahlung	Credito di cui si chiede il rimborso - Guthaben, für das die Rückerstattung beantragt wird	Credito da utilizzare in compensazione e/o in detrazione - Als Ausgleich und/oder Abzug zu verwendendes Guthaben
<b>COMPENSAZIONI RIMBORSI VERRECHNUNGEN RÜCKERSTATTUNGEN</b>	<b>RX1</b> IRPEF - IRPEF	1	2	3	4	5
	<b>RX2</b> Addizionale regionale IRPEF Regionale IRPEF-Zusatzsteuer					
	<b>RX3</b> Addizionale comunale IRPEF Kommunale IRPEF-Zusatzsteuer					
	<b>RX4</b> Cedolare secca (LC) - Ersatzbest. auf Mieteinnahmen (LC)					
	<b>RX5</b> Imp. sost. premi risultato e welfare aziendale Ersatzsteuer auf Produktivitätsprämien und betriebliche Welfare					
	<b>RX7</b> Imposta sostitutiva di capitali estera (RM sez. V) - Ausländische Ersatzsteuer auf Kapital (RM Abschn. V)					
	<b>RX8</b> Imposta sostitutiva redditi di capitale (RM sez. V) Ersatzsteuer Kapitaleinkünfte (RM Abschn. V)					
	<b>RX9</b> Imposta sostitutiva proventi da depositi a garanzia (RM sez. VII) - Ersatzsteuer Einkommen aus garantierten Einlagen (RM Abschn. VII)					
	<b>RX10</b> Imposta sostitutiva rivalutazione su TFR (RM sez. XII) - Ersatzsteuer Neubewertung der Abfindung (RM Abschn. XII)					
	<b>RX12</b> Acconto su redditi a tassazione separata (RM sez. VI e XII) - Vorauszahlungen auf getrennt besteuerte Einkünfte (RM Abschn. VI und XII)					
	<b>RX13</b> Imposta sostitutiva riallineamento valori fiscali (RM sez. XIII) - Ersatzsteuer Neuanpassung Steuerbeträge (RM Abschn. XIII)					
	<b>RX14</b> Addizionale bonus e stock option (RM sez. XIV) - Zusatzbonus und Aktienoptionen (RM Abschn. XIV)					
	<b>RX15</b> Imposta sostitutiva redditi partecipazione imprese estere (RM sez. VIII) - Ersatzsteuer Einkünfte Beteiligungen an ausländischen Unternehmen (RM Abschn. VIII)					
	<b>RX16</b> Imposta pignoramento presso terzi (RM sez. XI e XVI) Steuer Pfändung bei Dritten (RM Abschn. XI und XVI)					
	<b>RX17</b> Imposta noleggio occasionale imbarcazioni (RM sez. XV) - Steuer gelegentliche Vermietung von Wasserfahrzeugen (RM Abschn. XV)					
	<b>RX18</b> Imposta sostitutiva sulle lezioni private (RM sez. XVII) - Ersatzsteuer Nachhilfeunterricht (RM Abschn. XVII)					
	<b>RX19</b> Opzione per l'imposta sostitutiva prevista dall'art.24-ter del TUIR (RM sez. XVIII) - Ersatzsteueroption gemäß Art. 24-ter der TUIR (RM Abschn. XVIII)					
	<b>RX20</b> Imposte sostitutive (RT sez. I - II e IV) Ersatzsteuern (RT Abschn. I - II und IV)					
	<b>RX25</b> IVIE (RW)					
	<b>RX26</b> IVAFE (RW)					
	<b>RX31</b> Imposta sostitutiva nuovi minimi/ contribuenti forfetari (LM46 e LM47) - Ersatzsteuer neue Mindestbeitragszahler/ Pauschalsteuerpflichtige (LM46 und LM47)					
<b>RX33</b> Imposta sostitutiva deduzioni extra contabili (RQ sez. IV) - Ersatzsteuer außerbuchhalterische Abschreibungen (RQ Abschn. IV)						
<b>RX34</b> Imposta sostitutiva plusvalenze beni/azienda (RQ sez. I) - Ersatzsteuer Wertzuwächse Vermögenswerte/Betrieb (RQ Abschn. I)						
<b>RX35</b> Imposta sostitutiva conferimenti SIIQ/SIINQ (RQ sez. III) - Ersatzsteuer Einbringungen SIIQ/SIINQ (RQ Abschn. III)						
<b>RX36</b> Tassa etica (RQ sez. XII) Solidaritätszuschlag (RQ Abschn. XII)						
<b>RX37</b> Imp. sost. beni (RQ sez. XXII) Ersatzsteuer Güter (RQ Abschn. XXII)						
<b>RX38</b> Imp. sost. (RQ sez. XXIII - A e B) Ersatzsteuern (RQ Abschn. XXIII - A und B)						
<b>RX39</b> Imposta sostitutiva affrancamento (RQ sez. XXIII-C) - Ersatzsteuer Befreiung (RQ Abschn. XXIII-C)						
<b>Sezione II Abschnitt II</b> Crediti ed eccedenze risultanti dalla precedente dichiarazione Aus der vorherigen Erklärung hervorgehende Guthaben und Überschuss		Codice tributo Abgabencode	Eccedenza o credito precedente - Vorhergehender Überschuss oder Guthaben	Importo compensato nel Mod. F24 - Mit dem Vordruck F24 ausgeglichener Betrag	Importo di cui si chiede il rimborso - Betrag, für den die Rückerstattung beantragt wird	Importo residuo da compensare - Zu verrechnender Restbetrag
	<b>RX51</b> IVA - MwSt.		2	3	4	5
	<b>RX52</b> Contributi previdenziali Vorsorgebeiträge					
	<b>RX53</b> Imposta sostitutiva di cui al quadro RT Ersatzsteuer gemäß Übersicht RT					
	<b>RX54</b> Altre imposte - Sonstige Steuern	1				
	<b>RX55</b> Altre imposte - Sonstige Steuern					
	<b>RX56</b> Altre imposte - Sonstige Steuern					
	<b>RX57</b> Altre imposte - Sonstige Steuern					



**Scheda per la scelta della destinazione dell'8 per mille, del 5 per mille e del 2 per mille dell'IRPEF**  
**Vorlage für die Wahl der Zweckbestimmung von 8, 5 und 2 Promille der IRPEF**

Da utilizzare sia **in caso di presentazione** della dichiarazione che **in caso di esonero**  
 Zu verwenden sowohl im Fall einer Einreichung der Erklärung als auch im Fall einer Freistellung

**CONTRIBUENTE - STEUERZAHLER**

<b>CODICE FISCALE</b> (obbligatorio)		<input type="text"/>	
<b>STEUERNUMMER</b> (obligatorisch)		<input type="text"/>	
<b>DATI ANAGRAFICI MELDEAMT-LICHE DATEN</b>	<b>COGNOME</b> (per le donne indicare il cognome da nubile) <b>NACHNAME</b> (Frauen müssen den Mädchennamen angeben)	<b>NOME</b> <b>NAME</b>	<b>SESSO</b> (M o F) <b>GESCHLECHT</b> (M oder W)
	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<b>DATA DI NASCITA</b> <b>GEBURTSDATUM</b>	<b>COMUNE (O STATO ESTERO) DI NASCITA</b> <b>GEBURTSGEMEINDE (ODER AUSL. STAAT)</b>	<b>PROVINCIA</b> (sigla) <b>PROVINZ</b> (Kürzel)	
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	

**LE SCELTE PER LA DESTINAZIONE DELL'OTTO PER MILLE, DEL CINQUE PER MILLE E DEL DUE PER MILLE DELL'IRPEF NON SONO IN ALCUN MODO ALTERNATIVE FRA LORO. PERTANTO POSSONO ESSERE ESPRESSE TUTTE E TRE LE SCELTE. DIE DREI ZWECKBESTIMMUNGEN, VON ACHT, FÜNF UND ZWEI PROMILLE DER IRPEF, SCHLIESSEN SICH NICHT GEGENSEITIG AUS UND KÖNNEN DAHER ALLE GETROFFEN WERDEN.**

**SCELTA PER LA DESTINAZIONE DELL'OTTO PER MILLE DELL'IRPEF** (in caso di scelta **FIRMARE** in UNO degli spazi sottostanti)  
**WAHL DER ZWECKBESTIMMUNG VON ACHT PROMILLE DER IRPEF** (bei getroffener Wahl ist in EINEM der untenstehenden Felder zu **UNTERZEICHNEN**)

<b>STATO - STAAT *</b> <input type="text"/>	<b>CHIESA CATTOLICA</b> <b>KATHOLISCHE KIRCHE</b>	<b>UNIONE CHIESE CRISTIANE AVVENTISTE DEL 7° GIORNO</b> <b>GEMEINSCHAFT CHRISTLICHER KIRCHEN DER SIEBENTEN-TAGS-ADVENTISTEN</b>	<b>ASSEMBLEE DI DIO IN ITALIA</b> <b>VERSAMMLUNGEN GOTTES IN ITALIEN</b>
<b>CHIESA EVANGELICA VALDESE</b> (Unione delle Chiese metodiste e Valdesi) <b>EVANGELISCHE WALDENSER KIRCHE</b> (Gemeinschaft der Methodisten und Waldenser Kirchen)	<b>CHIESA EVANGELICA LUTERANA IN ITALIA</b> <b>EVANGELISCH-LUTHERISCHE KIRCHE IN ITALIEN</b>	<b>UNIONE COMUNITÀ' EBRAICHE ITALIANE</b> <b>VEREINIGUNG DER JÜDISCHEN GEMEINDEN IN ITALIEN</b>	<b>SACRA ARCIDIOCESI ORTODOSSA D'ITALIA ED ESARCATO PER L'EUROPA MERIDIONALE</b> <b>ORTHODOXE ERZDIOZESE ITALIENS UND EXARCHAT FÜR SÜDEUROPA</b>
<b>CHIESA APOSTOLICA IN ITALIA</b> <b>APOSTOLISCHE KIRCHE IN ITALIEN</b>	<b>UNIONE CRISTIANA EVANGELICA BATTISTA D'ITALIA</b> <b>BUND DER CHRISTLICH-EVANGELISCHEN BAPTISTEN IN ITALIEN</b>	<b>UNIONE BUDDHISTA ITALIANA</b> <b>BUND DER BUDDHISTEN IN ITALIEN</b>	<b>UNIONE INDUISTA ITALIANA</b> <b>BUND DER HINDUISTEN IN ITALIEN</b>
<b>ISTITUTO BUDDISTA ITALIANO</b> <b>SOKA GAKKAI (IBISG)</b> <b>ITALIENISCHES BUDDHISTISCHES INSTITUT SOKA GAKKAI (IBISG)</b>			

(\*) Per la scelta a favore dello Stato è possibile indicare anche uno dei seguenti codici:  
 1 - Fame nel mondo; 2 - Calamità; 3 - Edilizia scolastica; 4 - Assistenza ai rifugiati; 5 - Beni culturali.  
 Für die Wahl zugunsten des Staates ist es auch möglich, einen der folgenden Codes anzugeben:  
 1- Welthunger; 2- Katastrophen; 3- Schulbau; 4- Flüchtlingshilfe; 5- Kulturgüter.

**AVVERTENZE** Per esprimere la scelta a favore di una delle istituzioni beneficiarie della quota dell'otto per mille dell'IRPEF, il contribuente deve apporre la propria firma nel riquadro corrispondente. La scelta deve essere fatta esclusivamente per una delle istituzioni beneficiarie. La mancanza della firma in uno dei riquadri previsti costituisce scelta non espressa da parte del contribuente. In tal caso, la ripartizione della quota d'imposta non attribuita è stabilita in proporzione alle scelte espresse. La quota non attribuita spettante alle Assemblee di Dio in Italia e alla Chiesa Apostolica in Italia è devoluta alla gestione statale.

**HINWEISE** Damit der Anteil von acht Promille der IRPEF zugunsten einer der begünstigten Einrichtungen zugewiesen werden kann, muss der Steuerzahler in dem Feld unterschreiben, das dieser Einrichtungen entspricht. Die Wahl kann ausschließlich für eine der begünstigten Einrichtungen getroffen werden. Mangels Unterschrift in einem der vorgesehenen Felder, gilt dies als unterlassene Wahl seitens des Steuerzahlers. In diesem Fall wird der nicht zugewiesene Anteil der Steuern im Verhältnis zu den getroffenen Zweckbestimmungen festgelegt. Der nicht zugewiesene und den Versammlungen Gottes in Italien und der Apostolischen Kirche in Italien zustehende Anteil wird der Staatsverwaltung zugewiesen.

CODICE FISCALE  
STEUERNUMMER

**SCELTA PER LA DESTINAZIONE DEL CINQUE PER MILLE DELL'IRPEF (in caso di scelta FIRMARE in UNO degli spazi sottostanti)**  
**WAHL DER ZWECKBESTIMMUNG VON FÜNF PROMILLE DER IRPEF (bei getroffener Wahl ist in EINEM der untenstehenden Felder zu UNTERZEICHNEN)**

**SOSTEGNO DEL VOLONTARIATO E DELLE ALTRE ORGANIZZAZIONI NON LUCRATIVE DI UTILITÀ SOCIALE, DELLE ASSOCIAZIONI DI PROMOZIONE SOCIALE E DELLE ASSOCIAZIONI E FONDAZIONI RICONOSCIUTE CHE OPERANO NEI SETTORI DI CUI ALL'ART. 10, C. 1, LETT A), DEL D.LGS. N. 460 DEL 1997**  
**UNTERSTÜTZUNG EHRENAMEHLICHER TÄTIGKEITEN SOWIE ANDERER, NICHT GEWINNBINGENDER GEMEINNÜTZIGER ORGANISATIONEN, DER VEREINE FÜR SOZIALE FÖRDERUNG UND DER ANERKANNTEN VEREINIGUNGEN UND STIFTUNGEN, DIE IN DEN BEREICHEN GEMÄSS ART. 10, ABS. 1, BUCHSTABE A) DES G.V.D. NR. 460/1997 TÄTIG SIND.**

FIRMA  
UNTERSCHRIFT

Codice fiscale del beneficiario  
(eventuale) - Steuernummer  
des (eventuellen) Begünstigten

**FINANZIAMENTO DELLA RICERCA SCIENTIFICA E DELLA UNIVERSITÀ**  
**FINANZIERUNG DER WISSENSCHAFTLICHEN FORSCHUNG UND DER UNIVERSITÄT**

FIRMA  
UNTERSCHRIFT

Codice fiscale del beneficiario  
(eventuale) - Steuernummer  
des (eventuellen) Begünstigten

**FINANZIAMENTO DELLA RICERCA SANITARIA**  
**FINANZIERUNG DER FORSCHUNG IM GESUNDHEITSWESEN**

FIRMA  
UNTERSCHRIFT

Codice fiscale del beneficiario  
(eventuale) - Steuernummer  
des (eventuellen) Begünstigten

**FINANZIAMENTO DELLE ATTIVITÀ DI TUTELA, PROMOZIONE E VALORIZZAZIONE DEI BENI CULTURALI E PAESAGGISTICI (SOGGETTI DI CUI ALL'ART. 2, COMMA 2, DEL D.P.C.M. 28 LUGLIO 2016 - FINANZIERUNG VON TÄTIGKEITEN ZUM SCHUTZ, ZUR FÖRDERUNG UND ZUR AUFWERTUNG VON KULTUR- UND LANDSCHAFTSGÜTERN (SUBJEKTE GEMÄSS ART. 2, ABS. 2 DES DPMR VOM 28. JULI 2016))**

FIRMA  
UNTERSCHRIFT

Codice fiscale del beneficiario  
(eventuale) - Steuernummer  
des (eventuellen) Begünstigten

**SOSTEGNO DELLE ATTIVITÀ SOCIALI SVOLTE DAL COMUNE DI RESIDENZA**  
**UNTERSTÜTZUNG DER SOZIALEN TÄTIGKEITEN, DIE VON DER WOHNSTÄTIGKEITSGEMEINDE AUSGEÜBT WERDEN**

FIRMA  
UNTERSCHRIFT

**SOSTEGNO ALLE ASSOCIAZIONI SPORTIVE DILETTANTISTICHE RICONOSCIUTE AI FINI SPORTIVI DAL CONI A NORMA DI LEGGE CHE SVOLGONO UNA RILEVANTE ATTIVITÀ DI INTERESSE SOCIALE - UNTERSTÜTZUNG FÜR DIE VOM VERBAND CONI ZU SPORTLICHEN ZWECKEN GESETZLICH ANERKANNTEN AMATEURSPORTVEREINE, DIE EINE RELEVANTE TÄTIGKEIT VON SOZIALEM INTERESSE AUSFÜHREN**

FIRMA  
UNTERSCHRIFT

Codice fiscale del beneficiario  
(eventuale) - Steuernummer  
des (eventuellen) Begünstigten

**SOSTEGNO DEGLI ENTI GESTORI DELLE AREE PROTETTE**  
**UNTERSTÜTZUNG DER LEITUNGSORGANE DER SCHUTZGEBIETE**

FIRMA  
UNTERSCHRIFT

Codice fiscale del beneficiario  
(eventuale) - Steuernummer  
des (eventuellen) Begünstigten

**AVVERTENZE - HINWEISE** Per esprimere la scelta a favore di una delle finalità destinatarie della quota del cinque per mille dell'IRPEF, il contribuente deve apporre la propria firma nel riquadro corrispondente. Il contribuente ha inoltre la facoltà di indicare anche il codice fiscale di un soggetto beneficiario. La scelta deve essere fatta esclusivamente per una sola delle finalità beneficiarie. - Damit der Anteil von fünf Promille der IRPEF einem der angeführten Zwecke zugewiesen werden kann, muss der Steuerzahler im entsprechenden Feld unterschreiben. Der Steuerzahler kann außerdem die Steuernummer des Begünstigten angeben. Die Wahl kann ausschließlich für einen der angeführten Zwecke getroffen werden.

**SCELTA PER LA DESTINAZIONE DEL DUE PER MILLE DELL'IRPEF (in caso di scelta FIRMARE nello spazio sottostante)**  
**WAHL DER ZWECKBESTIMMUNG VON ZWEI PROMILLE DER IRPEF (bei getroffener Wahl ist in dem untenstehenden Felder zu UNTERZEICHNEN)**

**PARTITO POLITICO - POLITISCHE PARTEI**

CODICE  
KENN-  
NUMMER

FIRMA  
UNTERSCHRIFT

**AVVERTENZE - HINWEISE**

Per esprimere la scelta a favore di uno dei partiti politici beneficiari del due per mille dell'IRPEF, il contribuente deve apporre la propria firma nel riquadro, indicando il codice del partito prescelto. La scelta deve essere fatta esclusivamente per uno solo dei partiti politici beneficiari. - Damit der Anteil von zwei Promille der IRPEF einer der begünstigten Parteien zugewiesen werden kann, muss der Steuerzahler im entsprechenden Feld unterschreiben und die Kennnummer der gewählten Partei angeben. Die Wahl kann ausschließlich für eine der begünstigten Parteien getroffen werden.

**In aggiunta a quanto indicato nell'informativa sul trattamento dei dati, contenuta nelle istruzioni, si precisa che i dati personali del contribuente verranno utilizzati solo dall'Agenzia delle Entrate per attuare la scelta. Als Ergänzung zum Informationsschreiben in Bezug auf die Datenverarbeitung, das in der Anleitung enthalten ist, wird darauf hingewiesen, dass die persönlichen Daten des Steuerzahlers von der Agentur der Einnahmen ausschließlich für die Zuweisung der Wahl verwendet werden.**

**RISERVATO AI CONTRIBUENTI ESONERATI - DEN STEUERBEFREITEN STEUERZÄHLERN VORBEHALTEN**

**IN CASO DI UNA O PIU' SCELTE E' NECESSARIO APPORRE LA FIRMA ANCHE NEL RIQUADRO SOTTOSTANTE. HAT MAN EINE ODER MEHRERE WAHLEN GETROFFEN, MUSS AUCH IM NACHSTEHENDEN FELD UNTERSCHRIEBEN WERDEN**

Per le modalità di invio della scheda da parte dei soggetti esonerati, vedere il capitolo 3 della parte II delle istruzioni. Zu den Modalitäten für das Absenden der Vorlage durch steuerbefreiten Subjekte siehe Kapitel 3 von Teil II der Anweisungen.

Il sottoscritto dichiara, sotto la propria responsabilità, che non è tenuto né intende avvalersi della facoltà di presentare la dichiarazione dei redditi.

Der Unterzeichnende erklärt eigenverantwortlich, dass er weder dazu verpflichtet ist, noch die Absicht hat, die Möglichkeit in Anspruch zu nehmen, die Einkommenssteuererklärung.

FIRMA - UNTERSCHRIFT